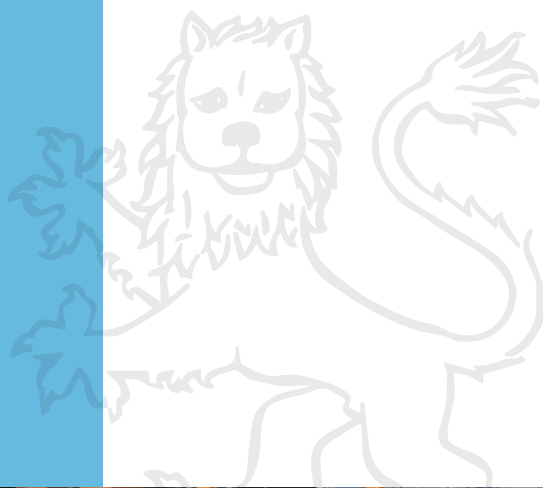


mataner Dorf BLATT

MIT INFO-TEIL DER GEMEINDE



Mataner Jäger: Erfolgreiche Hegeschau in Montan

Mit Freude und Genugtuung schauen wir zurück auf das Wochenende vom 15. und 16. März. Bei geradezu idealem Wetter fand die angekündigte Hegeschau des Bezirkes Unterland statt, wir sind überzeugt, dieses Event war ein voller Erfolg für uns und für Montan.

Die Dorfbevölkerung

Sehr viele Montanerinnen und Montaner sind unserer Einladung gefolgt und haben die Hegeschau besucht, das freut uns ganz besonders!

Schon am Sonntagvormittag war der Andrang groß: – Frischschoppen mit Weisswurst und Meraner, dazu die besonderen Klänge der Böhmischen aus Penon, das kam bei allen gut an.

Zu Mittag waren Wildspezialitäten auf der Speisekarte der Hegeschau, das hat viele aus der Dorfbevölkerung in den Kultursaal gelockt. Vier Jagdhornbläser, darunter auch der Kapellmeister der Musikkapelle Montan, sorgten für die musikalische Begleitung am Nachmittag.

Als Abschluss der Hegeschau war am Abend die Auslosung der Lotterie auf dem Programm, Losglück und viele Treffer wünschen wir euch allen. Ein Dank geht hier besonders an alle Gönner aus Montan für die großzügige Unterstützung!

Die Schüler der Grundschule

Die Begeisterung der Kinder war nicht zu übersehen, Am Freitag Vormittag folgte jede Gruppe gespannt und aufmerksam einige Stunden den Vorführungen unserer Jagdaufseher Leo und Wolfgang. In leicht verständlicher Weise und angepasst an die Schulstufen, wurden die Aufgaben der Jäger im Einklang mit der Natur, mit Wild und Wald erklärt. Der „Jägerrucksack“, welcher vom Südtiroler Jagdverband für Lehrzwecke bereitgestellt wird, sollte die Ausführungen spielerisch und anschaulich begleiten. Im Rucksack befinden sich Trophäen aller Art, Wildfelle und Bälge zum Anfassen, Lehrmaterial aller Art und ein Fernglas.

Die Kinder lauschten gespannt den Jagdaufsehern, die anschaulich über Natur, Wild und Wald informierten.



Die Senioren genossen die Hegeschau, tauschten Erinnerungen aus und lauschten interessiert den Erzählungen über Jagd, Wild und Natur.

Zum Schluss ein paar Fotos, ein kleines Geschenk und ein Fragebogen zum Ausfüllen....die Kinder waren durchwegs begeistert. Wir staunten nicht schlecht, als am Sonntag über 50 Schüler mit ausgefülltem Fragebogen auf der Hegeschau erschienen, meist begleitet von ihren Eltern, um ein Wildmemo als kleinen Preis abzuholen, danke.

Die Bewohner der Seniorenheime

Der Besuch stand für Freitagnachmittag auf dem Programm. Ob mit dem Kleinbus aus „Griesfeld“ angereist, mit dem Rollstuhl oder zu Fuß aus unserem Seniorenheim „Lislpeter“, gar einige waren gekommen, um sich die Hegeschau anzuschauen. Sie wurden informiert über Jagd, Wild und Natur, und alle lauschten gespannt den Ausführungen, stellten Fragen und erzählten spontan ihre eigenen Erlebnisse aus vergangenen Zeiten. Auch ehemalige Jäger waren unter ihnen, dazu einige Jägersfrauen, wir staunten wie sich die Senioren auskannten. Zum Abschluss gab es ein Getränk für alle oder a Glasl Wein und ein paar Erinnerungsbilder. Die Zeit verging wie im Fluge! Es freut uns, dass so viele dabei waren, danke die Mataner Jäger

m | Grundschule Montan

Grundschule besucht Hegeschau

Am Freitag, 14. März 2025, durften alle Klassen der Montaner Grundschule zur Hegeschau ins Vereinshaus. Dort gab es Vieles zu bestaunen: Tierpräparate, Felle, Geweihe und Trophäen. Die Schülerinnen haben den Erklärungen und Erzählungen gebannt zugehört und durften viele Fragen stellen.

Vielen Dank an die Jäger, besonders an Leo und Wolfgang, die sich für uns Zeit genommen, uns so viel Interessantes erklärt und uns ihre Leidenschaft vermittelt haben! Die Kinder der dritten Klasse haben nach dieser Aktion folgenden Text verfasst:

Wir haben bei der Hegeschau diese Tiere gesehen: Graureiher, Goldschakal, Reh, Hirsch, Dachs, Fuchs, Gämse, Marder, Auerhahn, Schneehase, Vögel und Ziegen.

Die Jäger haben uns viele Geweihe gezeigt.

Jäger dürfen nur kranke oder alte Tiere schießen. Sie müssen in einem Dokument festhalten, welche Tiere wann von wem geschossen wurden.

Der Rucksack des Jägers ist sehr schwer. Darin befinden sich Klopapier, ein Regenschutz, das Erste-Hilfe-Set für den Hund und für den Jäger, Proviant, ein Gewehr, ein

Fernglas, eine Sitzunterlage, eine Decke und eine Hundeleine.

Der Goldschakal hat ein goldbraunes Fell.

Die Gämse verliert ihre Hörner nicht.

Die Flecken auf dem Rücken eines Rehs nennt man Spiegel. Damit können sie sich vor Feinden schützen. Wenn ein Mensch ein Reh berührt, dann mag es seine Mutter nicht mehr, denn dann riecht es nach Mensch. Der Hirsch verliert im Frühling sein Geweih, es wächst jedoch wieder nach.

Mit dem Fell des Fuchses kann man sich einen Schal oder eine Mütze machen.

Wenn man im Wald auf einen Bären trifft, muss man den Rucksack liegen lassen und langsam weggehen. Man soll einen Förster oder Jäger darüber informieren.

Ellie, Marie, Nora, Sofie W.



Gemeindekommission für Raum und Landschaft

Die nächste Sitzung der Gemeindekommission für Raum und Landschaft findet am **Mittwoch, den 16. April 2025 und Mittwoch, den 11. Juni 2025, um 15.00 Uhr** statt. Die Projektunterlagen müssen mindestens 14 Tage vor dem Sitzungsdatum im Gemeindebauamt abgegeben.

Aus dem Gemeinderat

In seiner vorletzten Sitzung der laufenden Amtsperiode hat der Gemeinderat mehrere Beschlüsse gefasst.

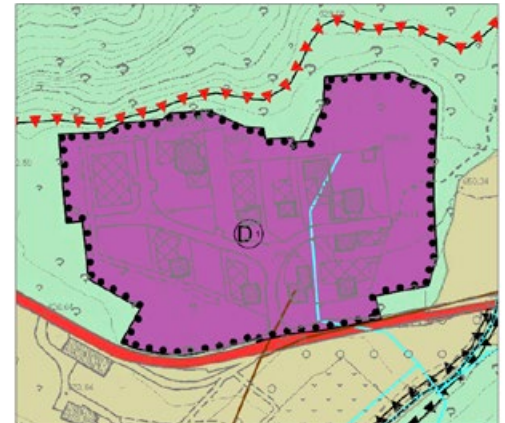
Klimaschutzplan: Die Gemeinderäte haben einstimmig den für die Gemeinde Montan a.d.W. vom Projektteam Ökoinstitut und Inewa ausgearbeiteten Klimaschutzplan genehmigt. Der Aktionsplan enthält zahlreiche Ziele und erarbeitete Maßnahmen für nachhaltige Energie und Klima. Der Klimawandel ist bereits heute Realität und somit sind alle Gemeinden gefordert, um gegen dessen Ursachen und Folgen etwas zu bewirken und eine aktive Rolle einzunehmen. Mit dem „Klimaplan Südtirol 2040“ hat sich Südtirol das Ziel gesetzt, 2040 klimaneutral zu sein. Diesem Ziel haben sich die 18 Gemeinden der Bezirksgemeinschaft Überetsch Unterland angeschlossen und arbeiten seit 2022 an der Umsetzung eines eigenen Klimaschutzplanes.

Haushaltsänderung: In der zweiten Bilanzänderung des laufenden Finanzjahres wurden im Ausgabenteil die Projektierungskosten in Höhe von 23.665 Euro für die Verlegung einer neuen Trink- und Löschwasserleitung im Biotop Castelfeder, sowie für das Projekt zur Ableitung von Regenwasser im Bereich Bahntrasse – Wegscheider – Glennerstraße in Höhe von 13.766 Euro, um weiteren Schäden an der Glennerstraße bei Starkregen vorzubeugen. Außerdem ist eine Bestandserhebung der

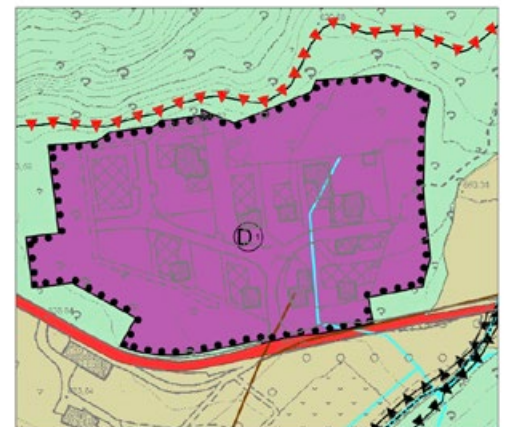
öffentlichen Beleuchtung geplant, um einen Aktionsplan für die noch ausstehende Umrüstung auf LED zu erstellen. Hierfür wurden 4.419 Euro vorgesehen. Bei den Einnahmen wurden Veräußerungen von Liegenschaften und Grenzberichtigungen am Glenner Weg und in Kaltenbrunn in Höhe von 52.819 im Haushaltsvoranschlag 2025 eingebaut.

Abänderung des Gemeindeplanes für Raum und Landschaft: Der Gemeinderat genehmigte einstimmig den Beschluss zur Erweiterung der Handwerkerzone Kalditsch durch Umwidmung von Wald in Gewerbegebiet im Ausmaß von 3.822 m². Hiermit sollte die Erweiterung der Bauflächen Dallio und Thaler ermöglicht werden. Der Gemeinderat hat hierzu mehrere Auflagen genehmigt: die nördliche Erweiterung (Thaler) wird als unverbaubare Lagerfläche definiert, die Stützmauern dürfen eine Höhe von 5 Metern nicht überschreiten und müssen als Natursteinmauern errichtet werden. Der Sichtschutzwald in Richtung Schwarzenbachschlucht muss an der Zonengrenze erhalten bleiben. Die Entdemanialisierung Fläche von 52 m² der Gemeindestraße Glenner Weg ist Voraussetzung zur entsprechenden Grenz Anpassung und Veräußerung in diesem Bereich und wurde von den Gemeinderäten ebenfalls genehmigt.

Wie immer, berichtete die Bürgermeisterin anschließend über aktuelle Themen der Verwaltungstätigkeit der Gemeinde.



Die Handwerkerzone Kalditsch im Bauleitplan der Gemeinde - Bestand



Der vom Gemeinderat genehmigte Abänderungsvorschlag

Maibaumpate/patin gesucht

Die Volkstanzgruppe sucht auch heuer wieder einen Pate für ihren Maibaum, welcher beim diesjährigen Fest am 1. Mai auf dem Kirchplatz aufgestellt wird. Als Anerkennung wird eine namentliche Ehrenplakette am Maibaum angebracht und der Pate/die Patin darf aktiv beim Maibaumaufstellen mithelfen. Wir würden uns freuen, wenn Sie sich dieser großen Herausforderung stellen und sich für diese ehrenamtliche Aufgabe bewerben. Die Patenschaft erhält der Meistbietende. Wenn Sie Maibaumpate/patin werden möchten, dann melden Sie sich bis zum 22. April bei der Obfrau Sandra Saltuari unter der Nummer 348 93 29 010.

Samantha Style

only for man

Tel. 349 6956113

Alte Landstraße 12
Via vecchia 12
AUER / ORA





Aus dem Gemeindeausschuss

Vergütung an die Landessachverständigen für die Gemeindekommission für Raum und Landschaft

Die Vergütung der Landessachverständigen in der Gemeindebaukommission geht zu Lasten der Gemeinde und wird dann von der Landesverwaltung an die Gemeinde rückerstattet. Für das Jahr 2024 wurden an die Mitglieder folgende Beträge ausbezahlt:

Dr. Arch. Piller Wolfgang 1.332,78 €
 Dr. Arch. Amplatz Peter Paul 1.541,25 €
 Dr. Agr. Cecilia Mittelberger 938,92 €
 Dr. Geol. Gögl Marialuise 567,25 €
 Dr. Arch. Abram Lukas 562,38 €
 Endrizzi Samantha 407,40 €
 Dr. Arch. Thomas Ebner 128,46 €
 Dr. For. Marianne Erlacher 188,57 €

Beauftragung der Abteilung Forstwirtschaft mit der Durchführung von Waldverbesserungsarbeiten im Jahr 2025

Die Autonome Provinz Bozen, Landesabteilung Forstwirtschaft wurde mit der Durchführung der Waldverbesserungsmaßnahmen in den Gemeindewäldern im Jahr 2025 über einen Gesamtbetrag von 30.000 € beauftragt.

Ausgabenaufteilung für die deutsche und italienische Mittelschule

Der Gemeindeausschuss hat die Abrechnung der Gemeinde Neumarkt für die Verwaltung und den Betrieb der Schulgebäude der Mittelschulen mit deutscher und italienischer Unterrichtssprache in Neumarkt für das 2. Halbjahr 2024 mit einem Gesamtbetrag zu Lasten der Gemeinde Montan a.d.W. von 13.737,72 € genehmigt und ausbezahlt.

Ordentliche Instandhaltung der öffentlichen Beleuchtung

Die Firma Haas Elektroanlagen KG des Haas Markus & Co. mit Sitz in Montan a.d.W. wurde mit der ordentlichen Instandhaltung der öffentlichen Beleuchtung im Zeitraum 01.01.2025 – 31.12.2026 für einen Gesamtbetrag von 26.551 € beauftragt.

Verlängerung der Mietverträge der Wohnungen im Kindergarten Kaltenbrunn

Die Mietverträge für die Wohnungen im Kindergartengebäude Kaltenbrunn werden für weitere 4 Jahre für die Mieter El Fathi Hicham zum monatlichen Mietzins von 476,66 € und Joachim Pernter zum monatlichen Mietzins von 338,96 € (inklusive Hausmeistertätigkeit) verlängert.

Raumordnungsvereinbarung zur Realisierung eines öffentlichen Parkplatzes und die Verbreiterung der Gemeindestraße in Unterglen

Mit Grundsatzbeschluss des Gemeinderates Nr. 33 vom 19.10.2022 wurde beschlossen eine Raumordnungsvereinbarung für die Realisierung des öffentlichen Parkplatzes und der Verbreiterung der Gemeindestraße in Unterglen abzuschließen. Der Gemeindeausschuss hat die Kundmachung für die Einladung zur Abgabe eines Angebotes für die Realisierung eines öffentlichen Parkplatzes mit vier Autoabstellplätzen und der Verbreiterung der Gemeindestraße Gp. 1974/5 K.G. Montan bis zur Einfahrt „Planitzer“ auf 5 bzw. 6 m mit Übertragung an die Gemeinde Montan a.d.W. der hierfür notwendigen Grundflächen mittels Raumordnungsvereinbarung lt. Art. 20 des Landesgesetzes für Raum und Landschaft genehmigt.

Ausgestellte Baugenehmigungen

(laut Gesetz 9/2018 „Raum und Landschaft“)

Baugenehmigung Nr.4 vom 27.02.2025 – Insam Christian, außerordentliche Instandhaltung in den Wohnungen im Erdgeschoss und 1. Stock der Bp. 328, m.A. 1-2, B.E. 5-4 K.G. Montan in Saltnerbühel Nr. 4

Baugenehmigung Nr. 5 vom 27.02.2025 – Varesco Lukas, Antrag um Baugenehmigung – Neubau eines Wohngebäudes (Erstwohnung) mit Garage auf Gp. 54, 55/1 K.G. Montan – 1. Variante zur Baugenehmigung Nr. 2024-33 vom 21.11.2024

Baugenehmigung Nr. 6 vom 27.02.2025 – Terleth Hubert und Terleth Thomas, energetische Sanierung mit Kubaturbonus des Wohnhauses Terleth B.p. 363 in Montan Kalditsch

Steuererklärung 2025:

5 Promille für das Montaner Dorfblatt

Steuernummer: 94090960215



APOTHEKE ALDEIN

MEHR BERATUNG, MEHR SERVICE,
MEHR WOHLBEFINDEN

Dr. Rupert Morandell
Eggererweg 1/2
39040 Aldein, Bozen, Italien

Tel.: +39 0471 886650
info@apotheke-aldein.it
www.apotheke-aldein.it

Sie erreichen uns jetzt auch
per WhatsApp: 327 9817303

WIR BIETEN:

moderne und zuverlässige Analysegeräte
kurze Warte- und Vormerkzeiten
Befunde noch am selben Tag erhältlich
umfangreiche Beratung und Analyse unkompliziert und jederzeit steuerlich absetzbar

UNSERE DIENSTLEISTUNGEN FÜR IHRE GESUNDHEIT

BLUTANALYSEN:

Blutbild
Blutgruppenbestimmung
Chemische Blutanalysen
Verschiedene Hormonprofile
(Stresshormone, Sexualhormone, Schilddrüse,...)
Vitaminanalysen - auch Vit. D
Mineralstoffanalysen
Glutensensitivity und Zöliakietest
Verschiedene Allergietests
Helicobacter Test
HIV Test
Drogentest
Harnanalysen

Verschiedene Darmfloraanalysen und Stuhlproben
Schwermetallbelastung – Haaranalyse

Elektrokardiogramm - EKG
Elektrokardiogramm Holter - 24 Stunden EKG
Blutdruck Holter - 24 Stunden-Messung
Spirometrie
Pulsoximetrie - auch 24 Stunden-Messung
Knochendichtemessung
Bioimpedanzmetrie - Körperzusammensetzung

Ohrlochstechen

Dermatoskopische Hautanalyse mit persönlich
zugeschnittener Pflegeempfehlung

JETZT SPIELEND UND NACHHALTIG ZUR STRANDFIGUR

Wir unterstützen dich beim Erreichen deines
Zielgewichtes und messen mit modernster
Technik deine Körperzusammensetzung aus
Wasser-, Muskel- und Fettanteil um eine
effiziente Gewichtsabnahme
zu erzielen.



NEUES AUS DER GEMEINDESTUBE

Wahl der Bürgermeisterin/ des Bürgermeisters und des Gemeinderates

Die Wahl der Bürgermeisterin/des Bürgermeisters und des Gemeinderates findet am 4. Mai 2025 statt. Die Wahllokale sind für die Stimmabgabe von 7:00 bis 22:00 Uhr geöffnet. Hierfür müssen die Wählerinnen und Wähler den Wahlausweis und einen gültigen Personalausweis mitbringen. Kontrollieren Sie rechtzeitig ob auf Ihrem Wahlausweis noch genügend Platz für die Anbringung des Stempels besteht. Sollte der Wahlausweis bereits voll oder un-auffindbar sein, kann im Wahlamt der Gemeinde Montan a.d.W. ein neuer beantragt werden.

Montan auf dem Weg zur KlimaGemeinde Silver



Die Gemeinde Montan setzt auf nachhaltige Entwicklung und Klimaschutz. Nachdem die Gemeinde 2021 dem Projekt KlimaGemeinde beigetreten ist und 2022 die Bronze-Zertifizierung erhielt, wird heuer die nächste Stufe angestrebt: die Zertifizierung als KlimaGemeinde Silver. Die Auszeichnung ist eine Anerkennung für das Engagement der Gemeinde, durch gezielte Maßnahmen den Energieverbrauch zu senken, die Umwelt zu schützen und eine nachhaltige Entwicklung zu fördern.

Was ist eine KlimaGemeinde?

Das Programm KlimaGemeinde ist eine Initiative der Agentur für Energie Südtirol – KlimaHaus und beruht auf dem EU-weiten Programm "European Energy Award". Es unterstützt Gemeinden auf dem Weg zu einer nachhaltigen Energiepolitik. Dabei erarbeitet das gemeindeinterne Energieteam gemeinsam mit einer externen Klima-Gemeinde-Beraterin eine Reihe von Maßnahmen, um eine umweltfreundliche und ressourcensparende Energiepolitik voranzutreiben. Ziel ist es, durch eine strukturierte Planung und Umsetzung effektiver Maßnahmen den Energieverbrauch zu senken, die Nutzung erneuerbarer Energien zu fördern und die Bürgerinnen und Bürger aktiv in den Klimaschutz einzubinden. Die Zertifizierung berücksichtigt verschiedene Handlungsfelder.

Nachhaltige Initiativen in Montan

Seit der letzten Zertifizierung 2022 hat die Gemeinde Montan a.d.W. zahlreiche Maßnahmen umgesetzt, um die Klimaziele zu erreichen. Im Bereich Entwicklungsplanung und Raumordnung wurde das Gemeindeentwicklungskonzept und der Klimaplan unter Einbeziehung der Bevölkerung erarbeitet. Im Bereich Energie wurde eine Machbarkeitsstudie zur Nutzung von Solarenergie auf allen Gemeindegebäuden durchgeführt, die öffentlichen Beleuchtung auf LED umgestellt (Grundschule, Straßenbeleuchtung und Sportplätze), sowie das Kleinkraftwerk Müllerbachl in Betrieb genommen. Zudem wurde die Beleuchtung reduziert, wo es sinn-

voll erschien. Im Bereich Mobilität wurde das Fuß- und Radwegnetz verbessert und die Elektromobilität durch Ladestationen für E-Bikes und E-Autos gefördert. Ein Car-Sharing-Angebot ist in Ausarbeitung. Der Kindergarten Montan wird im Sommer 2025 energetisch saniert, zudem auch eine neue Photovoltaikanlage auf dem Dach des Gemeindezentrums installiert.

Des Weiteren wurden Maßnahmen für die Biodiversität gesetzt und in der Bauordnung die Nutzung des Regenwassers gefördert. Im Bereich Bewusstseinsbildung und Sensibilisierung wurden Veranstaltungen organisiert (z.B. über Energiegemeinschaften, Repair-Café, Klimashow), Initiativen und Projekte in der Bibliothek, im Kindergarten und in der Schule unterstützt und Strommessgeräte angekauft, welche von der Bevölkerung ausgeliehen werden können.

Bedeutung der KlimaGemeinde-Zertifizierung

Die angestrebte KlimaGemeinde-Zertifizierung ist nicht nur eine Anerkennung für bereits erreichte Ziele, sondern auch eine Motivation, nachhaltige Initiativen weiterzuentwickeln. Die Gemeinde wird damit zu einem Vorbild für andere Kommunen, die ihre CO₂-Emissionen reduzieren und eine umweltfreundliche Zukunft gestalten möchten.



Die Gemeinde wurde 2022 mit dem Siegel „KlimaGemeinde Bronze“ ausgezeichnet.

Mobile Radreparaturwerk- statt in Montan

Auch in diesem Jahr startet wieder der kostenfreie Radreparatur-Service der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz. Damit lässt sich die Lebensdauer der Räder verlängern und nachhaltige Mobilität fördern. Ein Loch im Fahrradschlauch? Die Bremsbacken abgeschliffen? Die Lampe defekt? Die Gangschaltung oder die Klinge kaputt? Am **Donnerstag, 3. April 2025 von 12:00 bis 16:00 Uhr** kommt die Radreparaturwerkstatt nach Montan (Festplatz).

Freies Baulos im geförderten Wohnbau

Die Gemeinde teilt mit, dass in der Mischzone M1 „Ludwig“ in der Kalteggstraße noch ein freies Baulos für den geförderten Wohnbau zur Verfügung steht. Interessierte können hierzu im Sekretariat der Gemeinde entsprechende Informationen einholen.

Benutzung von Gebäuden, Einrichtungen und Anlagen der Schulen für außer- schulische Tätigkeiten

Der deutschsprachige Grundschulsprengel Auer teilt mit, dass in den Sommermonaten wie auch im kommenden Schuljahr 2025-2026 die Räumlichkeiten der Grundschule Montan (z.B. Turnhalle) für außerschulische Tätigkeiten genutzt werden können.

Vereine, Organisationen und Privatpersonen können ihr Ansuchen um Benutzungsgenehmigung für Tätigkeiten, die während der Sommermonate in den Räumlichkeiten der Grundschule stattfinden, bis spätestens 30. April 2025 einreichen. Für Tätigkeiten, die während des nächsten Schuljahres stattfinden, müssen die Gesuche hingegen innerhalb 15. Juni 2025 eingereicht werden. Für kurzfristig organisierte Veranstaltungen kann auch während des Schuljahres, jedoch wenigstens 14 Tage vor Beginn der Benutzung angesucht werden. Bei Verfügbarkeit der Räumlichkeiten wird die Genehmigung dann kurzfristig (innerhalb von 10 Tagen) erteilt.

Die Antragsformulare sind auf der Homepage des Grundschulsprengels Auer (www.gsp-auer.it) veröffentlicht. Die unterzeichneten Anträge können via E-Mail eingereicht oder auch persönlich im Direktionssekretariat abgegeben werden.

Ansprechperson: Tamara Moranduzzo, Tel. 0471 810 436

Sommeraufenthalte 2025 im Widum Unterfennberg

Auch heuer stellt die Bezirksgemeinschaft Überetsch/Unterland das Widum in Unterfennberg für Sommeraufenthalte zur Verfügung.

Wenn jemand mit einer Gruppe eine Woche (oder zwei) in Unterfennberg verbringen möchte, muss ein Vordruck (in der Gemeinde erhältlich) ausgefüllt werden und spätestens innerhalb 30. April 2025 an die Bezirksgemeinschaft Überetsch/Unterland (Mail: nadya.margoni@bzgug.org) gesendet werden.

Jede Gruppe muss sich selbst verpflegen und es wird kein Küchendienst geboten.

Es gilt ein Mindestaufenthalt von 7 Tagen mit folgenden Zeiten:

Anreise Montag zwischen 16:00 und 18:00 Uhr

Abreise Montag innerhalb 10:00 Uhr



TENNISKURSE für Kinder

vom 07. April bis 08. Juni 2025

Montag und Samstag (in Montan)

nach Vereinbarung andere Tage in Auer möglich (DI oder FR)

85 Euro für 8 Einheiten (1 x wöchentlich) -

10 Euro Rabatt für 2. Kind in der Familie

TENNISKURSE für Erwachsene

1 x pro Woche (Preis je nach Größe der Gruppe)

Info und Anmeldungen:

Anmeldung beim Tennislehrer Roland Meliss (328-4830767)

E-Mail-Adresse: roland.meliss@rolmail.net

Anmeldeschluss: Montag, 31. März 2025!

**Vorschau Sommer: Tenniswoche in Montan vom 18. bis 22. August
oder in Auer vom 28. Juli bis 01. August und
25. bis 29. August (täglich Mo bis Fr 8:30 bis 12:30)**



**Wir überdachen, beschatten
und verglasen ihren Balkon und Terrasse.**



SHOWROOM

Alte Landstrasse 18/B I-39040 Auer (BZ)
www.x-glas.it - info@x-glas.it (+39) 335 1226640

Dal Consiglio Comunale

Nella seduta del 20 marzo 2025 i consiglieri comunali hanno deliberato quanto segue:

Piano di tutela del clima: I consiglieri hanno approvato il Piano di tutela del clima, elaborato in collaborazione con il team dell'Ökoinstitut con supporto tecnico del team di progetto di Inewa. Il piano prevede diverse azioni per l'energia sostenibile ed il clima entro l'anno 2030. Il cambiamento climatico non è più uno scenario ipotetico, ma è già una realtà. Con il "Piano Clima Alto Adige 2040" il nostro paese si è posto l'obiettivo di arrivare alla neutralità climatica entro il 2040. Quindi il ruolo dei comuni è fondamentale.

Variazione del bilancio 2025: Il consiglio Comunale ha approvato la seconda variazione del bilancio 2025, inserendo nella sezione uscite l'importo di 23.665 Euro per la progettazione di un nuovo acquedotto nel biotopo Castelfeder e la progettazione di sistemazione di acque piovane nei pressi del tracciato della vecchia ferrovia e via Gleno per un importo di 13.766 Euro. Nelle entrate è stato inserito in bilancio l'importo di 52.819 Euro per la vendita di terreni in via Gleno e a Fontanefredde.

Modifica del piano Comunale per il territorio ed il paesaggio: Il consiglio comunale ha approvato la trasformazione da bosco in zona produttiva con una superficie di 3.882 m² per l'ampliamento delle imprese edili Dallio e Thaler, formulando diverse prescrizioni per l'ampliamento.

Demanializzazione: 52 m² dell'area stradale nella via Gleno è stata sdemanializzata per poter procedere con l'adeguamento dei confini.

IL COMUNE INFORMA

Elezioni comunali 2025

Domenica 4 maggio 2025 si vota per le elezioni comunali di Montagna s.s.d.v. I seggi elettorali sono aperti domenica dalle ore 7:00 alle ore 22:00. Per poter votare è necessario esibire la tessera elettorale e un documento di riconoscimento valido. Sulla tessera elettorale va apposto il timbro di avvenuta votazione nell'apposito spazio. Se la tessera elettorale è piena o è andata persa, invitiamo a rivolgersi all'Ufficio elettorale del Comune.

Lotto residuo per l'edilizia agevolata

Il Comune informa che nella zona mista M1 "Ludwig" è disponibile ancora un lotto per l'edilizia agevolata. Interessati possono rivolgersi al Comune per relative informazioni.

Riparazioni gratuite delle bici

Anche quest'anno il servizio gratuito di controllo e riparazione delle biciclette a Montagna. Hai una gomma a terra? I freni non funzionano più? Luci e campanello non sono in ordine? Nessun problema, giovedì, 3 aprile 2025 dalle ore 12:00 alle ore 16:00 sul piazzale delle feste a Montagna è a disposizione di cittadine e cittadini il servizio itinerante, e gratuito, di controllo e riparazione delle biciclette. Si tratta di una iniziativa nata dalla collaborazione tra l'Agenzia provinciale per l'ambiente e la tutela del clima e la Cooperativa sociale Novum.

Soggiorni estivi 2025 nella canonica Favogna di Sotto

Anche quest'anno la Comunità Comprensoriale mette a disposizione la Canonica a Favogna di Sotto per soggiorni estivi. Se desiderate passare con il Vostro gruppo una (o due) settimane a Favogna di Sotto, si prega di compilare la domanda di utilizzo e di trasmetterlo alla Comunità Comprensoriale Oltradige Bassa Atesina entro il 30.04.2025 (mail: nadya.margoni@bzgugue.org). Si ricorda che il vitto è a carico del gruppo e che non si effettua nessun servizio di cucina. Si ricorda che il pernottamento minimo è di 7 giorni con i seguenti orari: arrivo lunedì tra le ore 16.00 e le 18.00 partenza lunedì entro le ore 10.00

Commissione comunale per il territorio e paesaggio Sedute 2025



La prossima seduta della commissione comunale per il territorio e paesaggio si terrà

**mercoledì, 16 aprile 2025 e
mercoledì, 11 giugno 2025**

I progetti devono essere consegnati 14 giorni prima della seduta.

Dalla Giunta Comunale

Liquidazione del compenso agli esperti provinciali della commissione comunale per il territorio e il paesaggio

I compensi per gli esperti provinciali nelle commissioni provinciali nelle commissioni comunali sono a carico del Comune e vengono successivamente rimborsati al Comune da parte della Provincia. Per l'anno 2024 sono stati liquidati i seguenti importi:

Dott. arch. Piller Wolfgang 1.332,78 €
Dott. arch. Amplatz Peter Paul 1.541,25 €
Dott.ssa. Agr. Cecilia Mittelberger 938,92 €
Dott. Geol. Gögl Marialuise 567,25 €
Dott. Arch. Abram Lukas 562,38
Endrizzi Samantha 407,40 €
Dott. Arch. Thomas Ebner 128,46 €
Dott. For. Marianne Erlacher 188,57 €

Incarico con l'esecuzione di lavori di miglierie boschive nei boschi comunali nell'anno 2025

La Ripartizione Foreste della Provincia Autonoma di Bolzano è stata incaricata con l'esecuzione degli interventi 2025 di miglierie boschive nei boschi comunali per un importo complessivo di € 30.000.

Rendiconto delle spese delle scuole medie in lingua tedesca ed italiana ad Egna

La Giunta comunale ha approvato il rendiconto delle spese del Comune di Egna sostenute per l'amministrazione e la gestione dei complessi scolastici delle scuole medie in lingua tedesca ed italiana ad Egna nel 2. semestre 2024 e ha liquidato la relativa quota a carico del Comune di Montagna s.s.d.v. pari ad € 13.737,72.

Lavori di manutenzione ordinaria dell'illuminazione pubblica

La ditta Haas Elektroanlagen sas di Haas Mar-

kus & C. con sede a Montagna s.s.d.v. è stata incaricata con la manutenzione ordinaria dell'illuminazione pubblica – periodo 01.01.2025 – 31.12.2026 per l'importo complessivo di euro 26.551.

Proroga dei contratti d'affitto nell'edificio scuola materna Fontanefredde

I contratti di locazione stipulato con il signor El Fathi Hicham e Joachim Pernter per gli appartamenti nell'edificio della scuola materna di Fontanefredde sono stati prorogati per ulteriori quattro anni per un canone mensile di € 476,66 (El Fathi Hicham) e € 338,96 (Joachim Pernter – con attività di custode)

Accordo urbanistico per reperire un parcheggio pubblico ed allargamento della strada comunale in Gleno di Sotto

Con delibera del Consiglio comunale n. 33 del 19.10.2022 è stato approvato di esprimere in linea di massima a favore della stipula di un accordo urbanistico per la realizzazione di un parcheggio pubblico nonché dell'ampliamento della strada comunale ad Gleno di Sotto. La Giunta comunale ha deliberato di approvare l'avviso al pubblico ed invito a offrire per l'acquisizione in località Gleno di Sotto di un parcheggio pubblico e l'allargamento

della strada comunale p.f. 1974/5 C.C. Montagna fino all'entrata del parcheggio agriturismo "Planitzer" su una larghezza di 5 nonché 6 m ed il trasferimento al Comune di Montagna s.s.d.v. delle aree necessarie, il tutto finalizzato alla stipulazione di un accordo urbanistico secondo art. 20 della legge provinciale per il territorio e paesaggio.



Frühjahrs-konzert
der Musikkapelle Montan

im Kulturhaus
„Johann Fischer“
in Montan

am Sonntag,
13.4.2025
um 19 Uhr

unter der Leitung von Kapellmeister
Giuliano Moser

m SÜDTIROLS SÜDEN Raiffeisen Raiffeisenkasse Unterland

Permesso di costruire

(LP 9/2018 territorio e paesaggio)

permesso di costruire n. 4 del 27.02.2025 – Insam Christian, lavori di manutenzione straordinaria negli alloggi al piano terra e primo piano in p.ed. 328, p.m. 1-2, sub. 5-4 C.C. Montagna

permesso di costruire n. 5 del 27.02.2025 – Varesco Lukas, richiesta di permesso di costruire- realizzazione di un edificio abitativo (prima casa) con garage sulle pp.ff. 54, 55/1 C.C. Montagna – 1. variante al permesso di costruire n. 2024-33 dd. 21.11.2024

permesso di costruire n. 6 del 27.02.2025 – Terleth Hubert e Terleth Thomas, risanamento energetico con buono cubatura della casa d'abitazione Terleth p.ed. 363 a Montagna/Doladizza

Hinweis

Alle Bürger, welche die Informationen der Gemeinde im Montaner Dorfblatt zweisprachig wünschen, werden gebeten dies in der Gemeinde Montan bei Frau Irene Epp Pfitscher mittels E-Mail: irene.epp@montan.eu oder unter der Tel. Nr. 0471 819 774 mitzuteilen.

m | AVS-Ortsgruppe Montan

Frühlingswanderung im Trentino

Die AVS-Ortsgruppe Montan lädt zur Frühlingswanderung im Trentino am Sonntag 6. April 2025, einer Rundwanderung von Terlago zu den Laghi di Lamar mit tollen Ausblicken, ein.

Treffpunkt und Start: 8 Uhr Parkplatz Dorfeingang. Wir fahren mit Privatautos bis nach Terlago. In Terlago (456m), der kleinen Ortschaft am Fuße der Paganella, beginnt unsere Wanderung recht gemütlich, vorbei an Rebanlagen und dann durch Mischwald ansteigend, zur schön gelegenen Quelle „Sorgente Des“ (590m). Weiter geht es durch das Tal „Val de la Vecia“ (820m), und auf einem sonnigen Steig mit Tiefblick ins Etschtal und zu den gegenüberliegenden Bergketten, hinauf zu den beiden Lamar-Seen (714m). Einst waren die Seen miteinander verbunden, durch einen Erdbeben wurden sie jedoch in zwei getrennte Becken geteilt: den Lago Santo und den Lago

di Lamar. An einem der beiden Seen werden wir am Seeufer unsere Mittagsrast mit Essen aus dem Rucksack halten.

Nach angemessenem Aufenthalt wandern wir weiter Richtung Terlago. Ein kurzer Abstecher zum gleichnamigen See ist zeitlich sicherlich machbar.

Bevor wir die Heimfahrt antreten, können wir noch in der Eisdule im Ort einkehren. Schwierigkeiten: Großteils unschwierige Wanderung. Nur einzelne kurze Passagen, die etwas Trittsicherheit erfordern.

Gesamtgezeit: ca. 5 Stunden - Höhenunterschied ca. 400 m

Verpflegung: Tagesproviand aus dem Rucksack.

Ausrüstung: Wettergemäße Wanderbekleidung sowie Wanderstöcke.

Begleitung und Infos: Elfriede und Paolo – Tel. 329 868 02 33.



Frühlingswanderung im Trentino: Rundtour von Terlago zu den Laghi di Lamar mit herrlichen Ausblicken

Die Wanderung ist AVS-Mitgliedern vorbehalten!

Der AVS-Ausschuss freut sich auf einen schönen Frühlingstag und auf viele wanderfreudige Teilnehmer.

m | Pfarrgemeinderat

Rodelausflug der Ministranten

Rodeln, Schneemann bauen, im Liegestuhl liegen, ratschen und zwischendurch eine kleine Schneeballschlacht – für alle war etwas dabei am Samstag, 08. März auf der Schönrastalm. Bei der anschließenden Stärkung auf der Alm prämierten wir unsere fleißigsten Minis. Das sind allen voran Matthias Nussbaumer, der in Montan ministriert und dankenswerter Weise auch den Ministrantendienst von Pinzon übernimmt. Den 1. Platz in Montan teilt sich Max Ebner mit Tony Pichler und Paul Pichler, der zweite Platz geht an Anton Scherlin und Johann Scherlin, auf dem 3. Platz folgt Maria Ebner, Anna Varesco steht an vierter Stelle gefolgt von Nora Varesco und Greta Pichler auf dem 5. Platz. Ihnen, aber auch allen anderen Ministrantinnen und Ministranten gilt ein großes Vergelt's Gott für ihren wertvollen Dienst in der Kirche.



Viel Spaß hatten die Ministrantinnen und Ministranten mit dem Minileiter-Team beim Rodeln auf der Schönrastalm

m | Marienlink Bozen - PR Bericht

Expertin für Frauengesundheit: Dr. Alberta Dibiasi, Frauenärztin an der Marienlink

Nach über 16 Jahren Erfahrung als Gynäkologin im Krankenhaus Meran verstärkt Dr. Alberta Dibiasi seit Sommer das Team der Marienlink. Im Gespräch betont sie die Bedeutung regelmäßiger Vorsorgeuntersuchungen für die Frauengesundheit – in jedem Lebensabschnitt.

„Frauengesundheit ist ein Lebensprojekt“

Vorsorge ist in der Gynäkologie essenziell, um Erkrankungen wie Gebärmutterhals- oder Brustkrebs frühzeitig zu erkennen – oft noch vor dem Auftreten erster Symptome. Das verbessert die Heilungschancen erheblich. Gleichzeitig bieten Vorsorgetermine Raum für Themen wie Verhütung, Zyklusstörungen oder Wechseljahre zu sprechen.

Eine typische Vorsorgeuntersuchung beginnt mit einer ausführlichen Anamnese, gefolgt von einer körperlichen Untersuchung, einem Abstrich (PAP- oder HPV-Test) und einer Ultraschalluntersuchung. Der transvaginale Ultraschall erlaubt es, Veränderungen an Gebärmutter und Eierstöcken zu erkennen. Bei Auffälligkeiten im PAP-Test wird eine Kolposkopie durchgeführt.

Auch die Brustgesundheit hat einen hohen Stellenwert. Neben der Tastuntersuchung kommt insbesondere bei jüngeren Frauen der Brustultraschall zum Einsatz. Ab 50 Jahren ist die Mammographie das Mittel der Wahl zur Früherkennung.

„Eine gute Schwangerschaftsbegleitung gibt Sicherheit“

Regelmäßige Vorsorge ist auch in der Schwangerschaft entscheidend. Neben Standarduntersuchungen wie Blutdruck-, Urin- und Blutkontrollen sowie Ultraschallscreenings gewinnen nicht-invasive pränatale Tests (NIPT) zunehmend an Bedeutung. Sie liefern wertvolle Hinweise auf genetische Auffälligkeiten wie Trisomie 21. Ebenso wichtig sind Beratung zu Ernährung, Lebensstil und der Umgang mit potenziellen Risiken.

„Vorsorge schafft Vertrauen und Sicherheit“

Regelmäßige gynäkologische Kontrollen stärken nicht nur das Körperbewusstsein, sondern können Leben retten. Sie ermöglichen Früherkennung und geben der Frau das gute Gefühl, etwas für sich zu tun.



Dr. Alberta Dibiasi, Fachärztin für Frauenheilkunde und Geburtshilfe an der Marienlink

Gynäkologie in der Marienlink

Leistungsbereich:

- Gynäkologische Visite
- Schwangerschaftsvisite
- Jugendgynäkologie
- Menopausenberatung
- Brustultraschall
- Kolposkopie



SD: Dr. Hannes Mutschlechner

Claudia-de-Medici-Str. 2, Bozen
Tel. 0471 310 600
www.marienlink.it



marienlink

m | Pfarrgemeinderat

Liturgischer Kalender

Di 01.04.	19:00	Kreuzwegandacht in der Stephanskirche Pinzon
Mi 02.04	08:00	Rosenkranzgebet
Mi 02.04.	19:00	Friedensgebet am Häusl-Platzl
Do 03.04.	10:00	Hl. Messe im Seniorenheim
Do 03.04.	19:00	Kreuzwegandacht, gestaltet von den Bäuerinnen
Fr 04.04.	08:00	Herz-Jesu-Freitag, Hl. Messe
Sa 05.04.	19:00	Vorabendmesse in Pinzon
So 06.04.	09:00	5.Fastensonntag, Joh 11,1–45 (oder 11,3–7.17.20–27.33b–45)
Mo 07.04.	19:00	Kreuzwegandacht, gestaltet von der Gebetsgruppe
Di 08.04.	19:00	Versöhnungsfeier für Jugendliche und Erwachsene
Mi 09.04.	08:00	Rosenkranzgebet
Mi 09.04.	19:00	Friedensgebet am Häusl-Platzl
Do 10.04.	10:00	Hl. Messe im Seniorenheim
Do 10.04.	19:00	Kreuzwegandacht, gestaltet vom Kath. Familienverband
Fr 11.04.	08:00	Hl. Messe
Sa 12.04.	19:00	Vorabendmesse zum Palmsonntag
Sa 12.04.	15:00	Palmbuschen binden auf dem Festplatz
So 13.04.	09:00	Palmsonntag, Feier des Einzugs Christi in Jerusalem, Palmprozession vom Gemeindeplatz
Mo 14.04.	19:00	Kreuzwegandacht, gestaltet vom Kath. Verein der Werktätigen (KVW)
Di 15.04.	19:00	Kreuzwegandacht in der Stephanskirche Pinzon
Mi 16.04.	08:00	Rosenkranzgebet
Mi 16.04.	19:00	Friedensgebet am Häusl-Platzl
Do 17.04.	19:00	Gründonnerstag, Abendmahlfeier und Anbetungsstunde mit Jugendlichen der Vorbereitungsguppe für die Firmung
Fr 18.04.	15:00	Karfreitagsliturgie – Abgabe des Fastenopfers, Fast- und Abstinenztag
Sa 19.04.	19:00	Karsamstag, Feier der Osternacht
So 20.04.	09:00	Ostersonntag, Hochfest der Auferstehung des Herrn
So 20.04.	15:00	40stündiges Gebet, Anbetungsstunde und Andacht
Mo 21.04.	09:00	Ostermontag, Hl. Messe
Mo 21.04.	15:00	Anbetungsstunde mit Andacht und Prozession
Mi 23.04.	08:00	Rosenkranzgebet
Mi 23.04.	19:00	Friedensgebet am Häusl-Platzl
Do 24.04.	10:00	Hl. Messe im Seniorenheim
Fr 25.04.	08:00	Hl. Messe
Sa 26.04.	19:00	Vorabendmesse
So 27.04.	10:00	Weißer Sonntag (Ev: Joh 20,19–31), Sonntag der göttlichen Barmherzigkeit, feierlicher Festgottesdienst zur Erstkommunion mit Einzug vom Gemeindeplatz
Mo 28.04.	19:30	Gebet im KVW Lokal
Mi 30.04.	08:00	Rosenkranzandacht
Mi 30.04.	19:00	Friedensgebet am Häusl-Platzl

Hauskommunion

Ersten Freitag im Monat (Herz-Jesu-Freitag) ab 10 Uhr.

Beerdigungen – Sommerzeit

Rosenkranzgebet: 19:00 Uhr/16:00 Uhr

Sterbegottesdienst: 16:30 Uhr

Für kurzfristige Änderungen verweisen wir auf den wöchentlichen Pfarrbrief. Der wöchentliche Pfarrbrief ist abrufbar auf: <https://www.montan.info>

Kontakt: Tel. 0471 819776, Email: Pfarrei.montan@gmx.com;

Redaktionsschluss: Dienstag 20 Uhr.

Sprechstunden: Mittwoch und Freitag 08:30 Uhr – 09:30 Uhr.

Taufvorbereitungsnachmittage im Pfarrsaal „Lisl Peter“

An den Taufvorbereitungsnachmittagen erhalten Eltern und Paten eine gute Vorbereitung zur Taufe mit wertvollen Inhalten und wichtige Hinweise zum Ablauf der Taufe.

Zur Taufvorbereitung können sich Eltern und Paten für folgende Termine beim Pfarrer Michael Ennemoser anmelden (Tel. 0471/819776):

Samstag, 12. April,

Samstag, 07. Juni,

Samstag, 13. September,

Samstag, 08. November, jeweils von 14:30 bis 17:00 Uhr.

Tauftermine, je nach Anfragen, bzw. 3. Sonntag im Monat, 10.30 Uhr.

Gründonnerstag

Die Abendmahlfeier am Gründonnerstag um 19 Uhr eröffnet die drei österlichen Tage vom Leiden, Tod und Auferstehung des Herrn. Die Glocken und die Orgel erklingen zum festlichen Gesang des Glorias das letzte Mal. Sie bleiben stumm bis zur Osternachtfeier. Nach der Abendmahlfeier am Gründonnerstag folgt eine Andacht, gestaltet von Jugendlichen der Firm-Vorbereitungsgruppe.

Ratschen

Anstelle der Glocken wird „die Ratsche (Holzklappe)“ zu folgenden Zeiten vom Kirchturm aus zum Gebet einladen:

Karfreitag, 6:30, 12, und 18 Uhr

Karsamstag, 6:30 und 12 Uhr

Einladung zu den Gebetstagen

Zu Ostern werden in der Pfarrei Montan die Gebetstage abgehalten. In der Feier des „Vierzigstündigen Gebetes“ liegen die Ursprünge der „Ewigen Anbetung“. Die Gebetstage galten früher auch als Andacht in Notzeiten. Die Anfänge der Gebetsübung liegen in der Verehrung der 40 Stunden dauernden Grabesruhe Christi in der Urkirche.

Die Einteilung der Stundengebete ist folgende:

Ostersonntag: 15 Uhr – Aussetzung des Allerheiligsten und Anbetung Dorf Montan mit allen Fraktionen.

16 Uhr: Schlussandacht mit Segen

Ostermontag: 15 Uhr – Aussetzung des Allerheiligsten und Anbetung Dorf Montan mit allen Fraktionen.

16 Uhr: Prozession mit Andacht und Segen

Festgottesdienst zur Erstkommunion

Am Weißen Sonntag, den 27. April wird die Heilige Messe anlässlich der Erstkommunion um 10 Uhr gefeiert, welche mit dem Einzug vom Gemeindeplatz beginnt. Die Erstkommunion gehört neben der Taufe und Firmung zu den Initiationssakramenten. Der Christ wird in die volle Gemeinschaft mit Jesus Christus und seiner Kirche eingegliedert. Das getaufte Kind empfängt an diesem

Tag zum ersten Mal die heilige Kommunion. Im Zeichen des Brotes erkennt und erfährt jeder Getaufte die Nähe und die Liebe Gottes. So stellt die Erstkommunion einen weiteren wichtigen Schritt des Hereinwachsens in die Kirche dar.

Gottes Segen und Güte mögen unsere Erstkommunionkinder immer begleiten.

m | Schützenkompanie Montan

Ratschen im Kirchturm von Montan

Hast du schon einmal den alten Brauch des Ratschens miterlebt? Jetzt hast du wieder die Gelegenheit, selbst Teil dieser jahrhundertealten Tradition zu werden! Ab Gründonnerstag verstummen nach dem Gloria die Kirchenglocken – es heißt, sie fliegen nach Rom. Doch das Angelusläuten muss weitergehen! Genau dafür gibt es die Ratschen: hölzerne Lärminstrumente, die mit ihrem klappernden Klang die Stille durchbrechen. Auch in diesem Jahr wird das Ratschen wieder vom Kirchturm von Montan zu hören sein – und du kannst mitmachen! Die Schützenkompanie Montan lädt alle interessierten Kinder und Familien herzlich ein, diesen besonderen Osterbrauch hautnah zu erleben und weiterzuführen.

Wann?

Karfreitag: 6:30, 12:00 und 18:00 Uhr sowie Karsamstag: 6:30 und 12:00 Uhr. Da der Platz im Kirchturm begrenzt ist, ist eine Anmeldung erforderlich. Melde dich jetzt bei Lukas Wegscheider unter Tel. 335 526 56 88 an!



Die Kinder mit Lukas im Kirchturm Montans beim Ratschen

**Einladung
zum
Palmbuschen binden
auf dem Festplatz
am Samstag, 12. April ab 15.00 Uhr**

**und zur
Palmprozession mit Palmweihe und Gottesdienst
am Sonntag, den 13. April, um 9 Uhr
mit Einzug vom Gemeindeplatz**



Bitte langen Stock, dünnen Spagat oder grünen Blumendraht, Bänder und Rebschere mitbringen!

Der Palmsonntag, als erster Tag der „Heiligen Woche“ erinnert an den Einzug Jesu in Jerusalem und den Beginn seiner Leidensgeschichte.

„Viele Menschen breiteten auf dem Weg ihre Kleider aus, andere schnitten Zweige von den Bäumen und streuten sie auf den Weg“ Mt 21,9.

Pfarrei zum Hl. Apostel Bartholomäus – Montan



Einladung
zur Versöhnungsfeier
für Jugendliche und Erwachsene
in der Fastenzeit



Dienstag, 08. April 2025 19:00 Uhr

Versöhnung ist der einzige Schlüssel durch den sich Türen,
die lange verschlossen waren, wieder öffnen.



m | Katholische Jugend Montan

Nachhaltigkeit im Fokus: Sechs Mädchen nähen für den guten Zweck

Sechs engagierte Mädchen aus der Firmungsgruppe des Jahrgangs 2010 unseres Dorfes haben sich freiwillig gemeldet, um gemeinsam mit ihrer Begleiterin Notburga an einer nachhaltigen Aktion teilzunehmen.

Ihr Ziel: Aus nicht mehr genutzten Leintüchern, gesammelten Tischdecken oder unbrauchbaren Stoffresten neue, widerstandsfähige Tragetaschen zu nähen – und damit einen positiven Beitrag zur Umwelt sowie zu einer sozialen Initiative zu leisten.

In den vergangenen Wochen haben sich die Mädchen regelmäßig getroffen, um mit viel Fleiß und Kreativität an ihren Taschen zu arbeiten. Unterstützt wurden sie dabei von zahlreichen Frauen aus dem Dorf, die nicht nur ihr Wissen und ihre Zeit zur Verfügung stellten, sondern auch Nähmaschinen und weiteres Nähzubehör bereitgestellt haben. Dank dieser generationsübergreifenden Zusammenarbeit sind bereits über 50 einzigartige Taschen entstanden, die am kommenden

Suppenonntag der Montaner Pfarrcaritas im Kultursaal Johann Fischer gegen eine freiwillige Spende angeboten werden.

Der gesamte Erlös wird der Caritas der Diözese Bozen-Brixen übergeben, die die Aktion „Schenken mit Sinn“ betreut. Mit den Spenden werden Obstbäumchen angeschafft, die bedürftigen Familien in Äthiopien Nahrung und damit eine bessere Zukunft sichern. Mango-, Zitronen-, Moringa- und Papayabäume schaffen in den Gärten vor den Hütten der Frauen Afrikas kleine, schattenspendende Oasen. Die Früchte dieser Bäume wiederum liefern den Kindern wertvolle Vitamine und Nährstoffe, die ihnen sonst oft fehlen.

Doch das Projekt umfasst noch eine weitere spannende Herausforderung: Die Jugendlichen nehmen mit ihrer Aktion am innovativen Nachhaltigkeits-Wettbewerb „Laudato si“ der Katholischen Jugend Südtirols (SKJ) teil. Eine Jury wird dabei die besten Initiativen auszeichnen. Sollte es unseren engagierten Mädchen gelingen, den ersten Preis zu gewinnen, erwartet sie eine ganz besondere Belohnung – eine Städtereise!

Kommt vorbei, lasst euch von der Kreativität der jungen Umweltschützerinnen inspirieren und helft mit, das Projekt zu einem vollen Erfolg zu machen! Das gesamte Dorf ist eingeladen, durch den Kauf dieser Taschen Menschen in schwierigen Lebenssituationen zu unterstützen.

Schenken ist eine wunderbare Möglichkeit, unserem Gegenüber Wertschätzung und Respekt zu zeigen. Wir geben der beschenkten Person das Gefühl, dass wir sie schätzen und gern haben – und dieses Gefühl überträgt sich schließlich auch auf uns selbst.

Jede einzelne Tasche erzählt eine Geschichte von Zusammenhalt, Nachhaltigkeit und sozialem Engagement. Ganz Montan drückt nun die Daumen und hofft auf viele verkaufte Taschen – so-



wohl für die Unterstützung bedürftiger Mitmenschen als auch für eine gute Platzierung im Wettbewerb! Helfen wir alle mit!

Selbstgenähte Taschen

für den guten Zweck

So. 30. März 2025

KULTURSAAL J. FISCHER

Am Suppenonntag verteilen Jugendliche aus Montan selbstgenähte Taschen gegen freiwillige Spende. Mit dem Erlös werden Familien in Uganda und Kenia mit Fruchtbäumen unterstützt.



selbstgenäht von:
 Isabel, Johanna,
 Magdalena, Elisa,
 Selma & Theresa

Par Condicio: Keine Wahlberichterstattung

Aufgrund der strengen Vorgaben zur Par Condicio darf auch das Montaner Dorfblatt keine Berichterstattung über die Gemeindewahlen veröffentlichen. Ebenso ist das Veröffentlichen von Wahlwerbung nicht erlaubt.

m | Schützenkompanie Montan

Urbanischießen der Schützen

Liebe Montanerinnen, liebe Montaner, die Schützenkompanie Montan lädt euch auch heuer wieder herzlich zum traditionellen Urbanischießen ein, das vom Montag, den 12. Mai, bis Freitag, 16. und Montag, den 19. bis Freitag, den 23., mit anschließender Preisverteilung am Samstag den 24. Mai am Montaner Schießstand stattfindet. Gruppen, Firmen oder Vereine bieten wir gerne auch außerordentliche Termine nach Vereinbarung mit der Schießleitung an. (Norbert 345 346 66 79, oder Lukas 335 526 56 88) Heuer steht dieses besondere Ereignis ganz im Zeichen unserer Kompanie, die vor exakt 125 Jahren, im Jahr 1900 gegründet wurde. Die Geschichte der Schützenkompanie Montan ist geprägt von einigen Tiefen und vielen Höhen: von bewegten Zeiten in den



Weltkriegen, von Verboten und Auflösungen in den 1960er Jahren – doch stets war die Schützenkompanie ein wichtiger Teil unserer Dorfgemeinschaft. Sie hat sich über Generationen hinweg für ihre Mitglieder, die Mitbürger und für unser Dorf eingesetzt, – wovon zahlreiche Zeugnisse in unserem Dorf berichten. Auch das Dorfschießen ist eine unserer beliebten Veranstaltungen, bei der sich Jung und Alt in freundschaftlicher Runde messen kann. Es geht nicht nur um Treffsicherheit, sondern auch um Gemeinschaft, Tradition und die Freude am Schießsport. Kommt vorbei, macht mit und erlebt mit uns dieses besondere Jubiläum! Gut Schuss! Eure Schützenkompanie Montan

Krabbelgruppen TREFFEN

organisiert von

Bildungsausschuss Montan

unterstützt von

Lebensbaum

Dienstag

08.04.2025

9:00 Uhr

Bookstart Treffpunkt in der Bibliothek für die ab dem 18. Monat geborenen Kinder anschließend Kaffee und Kuchen im Vereinshaus.

Die Krabbel- Spiel- und Kleinkindecke für Kleinkinder ab 0 Jahre steht bereits um 9 Uhr im Vereinshaus bereit.

matan

EINTRITT FREI - Kinder in Begleitung einer Bezugsperson. Eltern haften für ihre Kinder



SONNTEX
Outdoor Living Expert



Ihr Spezialist für Sonnenschutz, Glas- und Lamellendächer. Maßgeschneiderte Lösungen in modernem Design – für mehr Komfort, Stil und Lebensqualität für Ihr Objekt.



Der erste Warema
Platin Partner Italiens



www.sonntex.it | 0471 631270 | info@sonntex.it | Boznerstraße 63 Frangart | sonntex.it

m | Schützenkompanie Montan

Erlebe Geschichte hautnah!

Bist du zwischen 8 und 15 Jahre alt? Hast du in der Schule, von deinen Eltern oder anderswo schon von Andreas Hofer gehört? Die famosen Bergisel-Schlachten sagen dir etwas? Doch du weißt nicht genau, wer Josef Speckbacher war? Vielleicht hast du mal vom Pater Haspinger gehört und fragst dich, wie es damals war, als das französische Heer unter Napoleon Bonaparte über Tirol herfiel? Du willst mehr darüber erfahren und Geschichte nicht nur hören, sondern hautnah erleben?

Dann sei dabei am Samstag, den 26. April!

Die Jungschützen von Montan laden alle Jugendlichen herzlich ein zu einem unvergesslichen Tag, an dem die Geschichte Tirols lebendig wird – direkt in Innsbruck, im Rundgemälde und am Bergisel! Mit dabei: Christian Meischl, Hauptmann der Schützenkompanie unserer Partnergemeinde Lans, der euch mit spannenden Erzählungen und eindrucksvollen Schilderungen zurück in die Zeit der Tiroler Freiheitskämpfe versetzt.

Ein einzigartiges Erlebnis für alle Jugendlichen unseres Dorfes!

Anreise? Bereits organisiert!

Eintritt? Kostenlos!

Was fehlt? Deine Anmeldung!

Melde dich gleich bei Jungschützen-Betreuer Kilian (348 611 03 94) oder Hauptmann Lukas (335 526 56 88) an und sei dabei!



Die Jungschützen Montan laden Jugendliche zu einem spannenden Tag am Bergisel und im Rundgemälde ein

Die Schützenkompanie Montan bedankt sich herzlich bei Christian Meischl für sein Wissen, bei Jungschützen-Betreuer Kilian für die Organisation und bei Elmar Thaler für die großzügige finanzielle Unterstützung dieses besonderen Erlebnisses.

Der Besuch des bekannten Rundgemälde ist für die Jugendlichen spannend, interessant und kostenfrei.

GÄRBERHOF ALDEIN

Lebensbaum

ANERKANNTES AUSSERSCHULISCHES BILDUNGSANGEBOT

LERNORT BAUERNHOF

für Grundschulkinder

Einmal selber Bauer sein!
Anpacken und Mitmachen!
Hofalltag mit allen Sinnen erleben!

INFOABEND
09.05.25 - 19.30 Uhr
beim Gärberhof
in Aldein

Kontakt
vfg.lebensbaum@gmail.com
 Brigitte 347 3209898

eine Initiative von SKI, KfB & kmB

Sternpilgern nach Bozen zum Heiligen Jahr

Samstag 26. April 2025

Pilgern vom Unterland der Etsch entlang nach Bozen

Start: Auer: 8:30 Uhr, Heinrich-Lona-Platz (von Montan mit Linienbus nach Auer, 7:34 Uhr Bushaltestelle Dolomitenstr.)

Eingeladen sind PilgerInnen, Interessierte und Wanderfreunde aus:

Aldein, Altrei, Auer, Branzoll, Deutschnofen, Kurtatsch, Kurtinig, Leifers, Margreid,
Montan, Neumarkt, Petersberg, Salurn, Truden

Wegstrecke: 18 km, Gehzeit za. 6 Stunden

Ziel: Bozner Dom, **16:00 Uhr Messfeier mit Bischof Ivo Muser**

Mitzubringen: Gutes Schuhwerk, Sonnenschutz und Kopfbedeckung, Sitzunterlage und Verpflegung aus dem Rucksack.

Diese Sternpilgerschaft führt uns aus den verschiedenen Landesteilen von Südtirol nach Bozen.

m | Südtirols Süden

Sponsorvertrag mit Tourismusgenossenschaft Südtirols Süden unterzeichnet

Im Jänner 2025 erfolgte der Zusammenschluss der verschiedenen Tourismusorganisationen der Gemeinden Aldein, Altrei, Truden, Auer, Montan, Neumarkt, Salurn, Kurtatsch, Margreid und Kurtinig zur Tourismusgenossenschaft Südtirols Süden. „Es steht ein klarer Gemeinschaftsgedanke dahinter. Es ist etwas zusammengewachsen, das zusammengehört“, sagt der Direktor der neuen Tourismusorganisation Herr Lukas Varesco. Die Raiffeisenkassen

Deutschnofen-Aldein, Salurn und Unterland unterstützen mit einem gemeinsamen Sponsorvertrag die neue Organisation großzügig. „Dieser gewährt der Tourismusorganisation Rückhalt und Sicherheit besonders in dieser Aufbauzeit“, sagt der Präsident der Tourismusgenossenschaft Anton Dalvai und bedankt sich bei den Raiffeisenkassen.



Die Obmänner der Raiffeisenkassen Peter Ranigler-Salurn, Hugo Stocker-Deutschnofen-Aldein, Robert Zampieri-Unterland und der Präsident mit Direktor der Tourismusgenossenschaft Anton Dalvai und Lukas Varesco

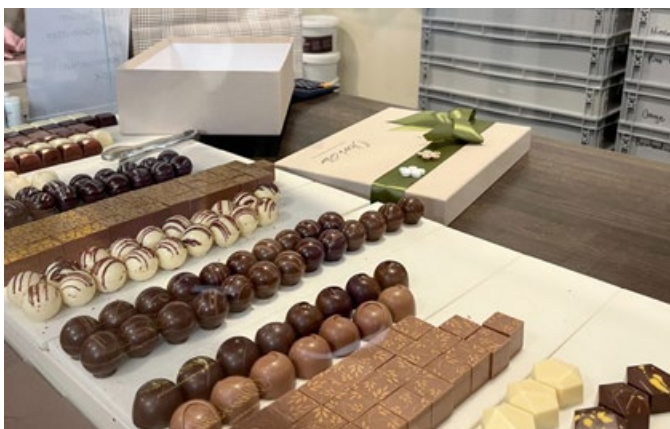
m | Verein Montan Marketing & Entwicklung

Helferausflug

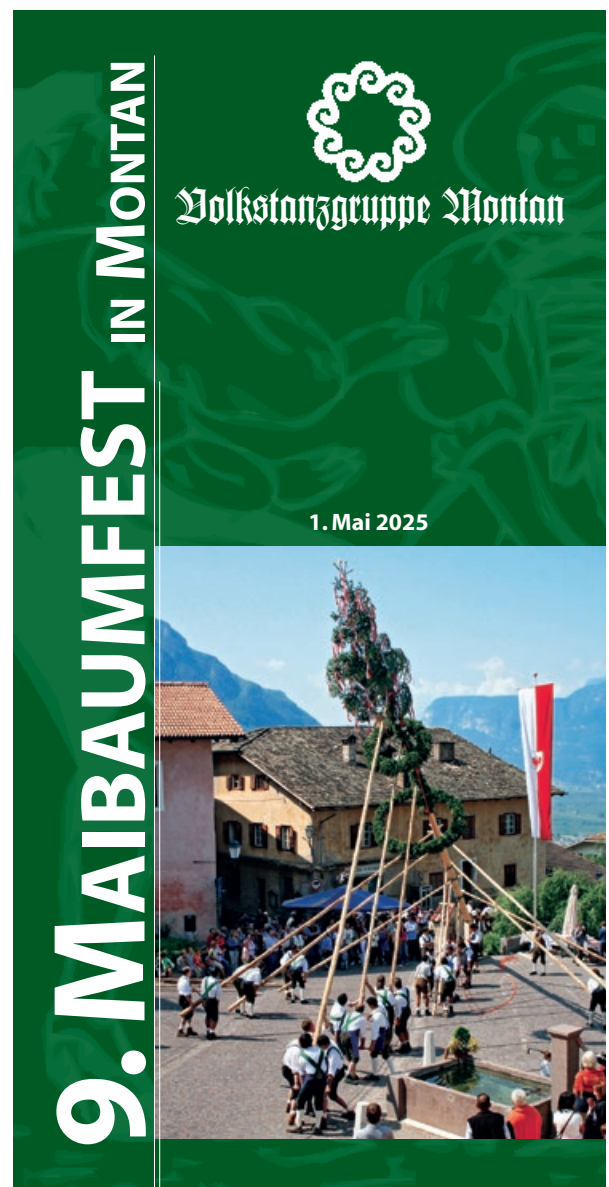
Als kleines Dankeschön für die wertvolle Unterstützung bei unseren Veranstaltungen lud der Verein Montan Marketing & Entwicklung am Freitag, den 4. März, alle fleißigen Helferinnen und Helfer zu einem geselligen Ausflug ein. Unsere erste Station führte uns in die Schokoladenmanufaktur Oberhöller ins malerische Sarntal. Dort durften wir nicht nur feinste Schokoladenkreationen bestaunen, sondern auch verkosten. Weiter ging es zur Latschen-

kieferbrennerei „Eschgfeller“, wo wir in die Kunst der Herstellung ätherischer Öle und deren wohltuender Wirkung eingeweiht wurden. Zum krönenden Abschluss genossen wir in geselliger Runde eine köstliche Pizza in der Pizzeria Steiner. Hier ließen wir den gelungenen Tag gemütlich ausklingen.

Ein herzliches Dankeschön an alle Helferinnen und Helfer, die uns das ganze Jahr über tatkräftig unterstützen!



Der Verein Montan Marketing & Entwicklung lud seine Helfer zu einem Ausflug ein. Besucht wurde die Schokoladenmanufaktur Oberhöller.



m | Katholischer Familienverband Montan - Jungschar Montan

Unsinniger Donnerstag: Ein Nachmittag guter Laune

Am unsinnigen Donnerstag luden der KFS und die Jungschar zur Faschingsfeier und unzählige Familien folgten der Einladung. Bei strahlendem Sonnenschein wurde der Festplatz zum kunterbunten Treffpunkt für kleine und große Maschgra-Liebhaber. Die Jungschar hatte sich mächtig ins Zeug gelegt und sorgte mit Spielen, Musik und Tänzen für beste Unterhaltung.

Es wurde gelacht, getanzt und natürlich durfte auch ein Kostümwettbewerb nicht fehlen. Wir gratulieren der kleinen Vogelfamilie Thaler, die mit ihren kunterbunten Vogelkostümen herausstechen konnte! Die Vögelchen gewannen einen Frühstücksgutschein beim Mataner Brot, den uns der Gabriel zur Verfügung gestellt hat. Ein herzliches Dankeschön dafür!

Während die Kinder spielten und tobten, kümmerte sich der KFS ums leibliche Wohl. Frische Krapfen, knusprige Pommes und erfrischende Getränke sorgten dafür, dass



Strahlende Gewinner des Kostümwettbewerbs: Die kleine Vogelfamilie Thaler begeisterte mit ihren bunten Kostümen und durfte sich über einen Frühstücksgutschein beim Mataner Brot freuen!

niemand hungrig oder durstig blieb. Die Stimmung war bunt, fröhlich und voller Leben – genau so, wie Fasching sein soll. Ein riesiges Dankeschön an alle Helferinnen und Helfer, die dieses Fest möglich ge-

macht haben und an alle, die dabei waren: Schön, dass ihr unsere Faschingsfeier zu so einem vollen Erfolg gemacht habt! Wir freuen uns schon aufs nächste Jahr! Der KFS und die Jungschar



ELENA WALCH

WIR SUCHEN ENGAGIERTE MITARBEITER / INNEN (M/W/D)

für unsere Bistros und Vinotheken in **Tramin & Kaltern** (Castel Ringberg)!

Bistro: * **Chef de Rang/Service** mit Freude am Wein

Vinothek: * **Verkäufer,innen** mit Weinwissen

April bis Anfang November in **VOLLZEIT** oder **TEILZEIT (1-2 Tage/Wochenende)**,
Gute Deutsch – und Italienischkenntnisse erwünscht.

Ein angenehmes Arbeitsklima und ein sympathisches Team erwarten Euch!
Weingut Elena Walch, TRAMIN - 0471/860172 oder marketing@elenawalch.it



ZEIT FÜR SCHÖNE WEBSITES!

WEBSITE | HOSTING | SOCIAL MEDIA | SEO | CONTENT | NEWSLETTER

Fleimstaler Straße 4 | Neumarkt | T. 0471 813 482 | info@effekt.it

effekt!

m | KVV-Ortsgruppe Montan

Wissenswertes über Osteoporose

Auf Einladung der KVV-Ortsgruppe Montan fand kürzlich ein Vortrag über „Osteoporose und die Kraft der Bewegung“ im gut besetzten Kultursaal „Johann Fischer“ statt.

KVV-Obfrau Karla Hanspeter Franzelin begrüßte die vielen TeilnehmerInnen, unter anderem auch Frau Christine Peterlini, Vorstandsmitglied der Rheuma-Liga Südtirol und besonders den Sportwissenschaftler Dr. Stefan Gruber aus Jenesien, der mit seinem Referat professionell durch den Abend führte.

Er erklärte uns, dass die Osteoporose eine Erkrankung ist, die durch eine geringe Knochenmasse und einen Abbau des Knochengewebes gekennzeichnet ist, was zu einer erhöhten Knochenbrüchigkeit und damit zu einem erhöhten Frakturrisiko führt.

Der menschliche Körper besteht aus 206 Knochen. Sie heißen Röhrenknochen (z.B. Oberschenkelknochen), platte Knochen (z.B. Schädelknochen), kurze Knochen (z.B. Hand- und Fußwurzelknochen), Sesambeine (z.B. Kniescheibe) und unregelmäßige Knochen (z.B. Wirbel).

Es gibt die primäre Osteoporose: Frauen nach der Menopause und im höheren Alter bei beiden Geschlechtern und die sekundäre Osteoporose: Folge von bereits vorhandenen Krankheitsbildern. Davon betroffen sind laut einer internationalen Studie 23,4 % der Frauen und 6,9 % der Männer im Alter von 50 Jahren oder mehr. Die häufigsten Frakturen sind Wirbelkörper, Oberschenkel, Ober- und Unterarm. Die Diagnose wird durch einen Knochenbruch, Knochendichtmessung, Computertomografie und Biopsie erstellt. Welchen Einfluss die Bewegung und der Sport auf unsere Knochen hat, zeigte uns der Sportwissenschaftler mit leichten Übungen und forderte alle TeilnehmerInnen auf, einige einfache Übungen mitzumachen.

Folgende Übungen gegen Osteoporose können Zuhause gemacht werden:



Sportwissenschaftler Dr. Stefan Gruber bei seinem Vortrag im Kultursaal „Johann Fischer“ von Montan

Den Einbeinstand zur Verbesserung des Gleichgewichts und der Körperwahrnehmung beim Stehen auf einem Bein. Die Kniebeuge und die Brücke zur Kräftigung vor allem der vorderen Oberschenkel- und Gesäßmuskulatur. Fersen heben zur Kräftigung der Unterschenkel und Fußmuskulatur. Bei Sprünge wirken größere Kräfte auf Knochen, Muskeln usw., deshalb ist es hier wichtig langsam zu starten. Liegestützen zur Kräftigung des Oberkörpers, insbesondere der Oberarm- und Brustmuskulatur.

Der Sportwissenschaftler beantwortete auch die Fragen der Anwesenden, die sehr interessiert sein Referat mitverfolgten.

Zum Schluss meldete sich noch Frau Christine Peterlini von der Rheuma-Liga zu Wort und gab bekannt, dass sie nächstes Jahr im Jänner zusammen mit dem KVV einen Vortrag mit einem Rheumatologen organisieren möchte, und evtl. auch Turnen für Osteoporose-Patienten und Rheumatiker.

m | KVV-Ortsgruppe Montan

Tanzen für Körper und Geist

Die KVV-Ortsgruppe Montan organisierte in den Wintermonaten Jänner und Februar einen Tanzkurs ganz nach dem Motto „Wir tanzen uns fit“. In den 8 Abenden erlernten die begeisterten Tanzpaare in der Turnhalle von Montan verschiedene Standardtänze, lateinamerikanische Tänze und den beliebten Gesellschaftstanz Discofox. Die Teilnehmer/innen ließen sich vom erfahrenen und leidenschaftlichen Tanzlehrer Christoph inspirieren und er gab wieder wertvolle Tipps, die Tanzleidenschaft neu zu entdecken und zu vertiefen. Natürlich steht Spaß immer an erster Stelle! Die Tanzpaare fühlten sich wohl, in lockerer Atmosphäre zu tanzen und sie konnten dabei vom Alltag so richtig abschalten. Für viel Spaß sorgten auch die lustigen Kreistänze.

Zum Abschluss jeder Tanzeinheit zeigten Maria Cristina und Josef – auch langjährige Unterstützer des Tanzkurses – die beliebten Gruppentänze.

Ein großes Dankeschön dem Organisationsteam Christoph, Maria Cristina und Josef. Wir hoffen, dass wir auch wieder im nächsten Jahr einen Tanzkurs für tanzbegeisterte Paare organisieren können.

Der KVV-Ausschuss



Am letzten Tanzabend gab es eine Faschingsparty in der Turnhalle von Montan

m | Bauernbund Montan

Bauernbundvollversammlung in Montan: Herausforderungen und Zukunftspläne

Am 26. Februar fand die Vollversammlung des Bauernbundes in Montan statt. Der Ortsbauernratsobmann begrüßte die zahlreich erschienenen Mitglieder, darunter Vertreter der Jugend und Senioren, Landesrat Luis Walcher, Hubert Zanotti, der den Bezirksobmann Reinhard Dissertori vertrat, sowie die Bürgermeisterin und den Gemeindereferenten. Auch zahlreiche Vertreter von Vereinen und Organisationen waren gekommen, darunter Ortsbäuerin Ulrike Pfraumer Tiefenthaler, der Ortsobmann und Landespräsident-Stellvertreter der Seniorenvereinigung Hansi Weissensteiner sowie die Ortsleiterin der Bauernjugend Nina Biasi, Elmar Thaler, Obmann des Imkerbundes Montan sowie Oswald Pichler, Präsident des Jagdvereins Montan. Nach einer Schweigeminute für verstorbene Mitglieder folgten Berichte und Analysen des vergangenen Jahres.

Rückblick auf das Landwirtschaftsjahr 2024

Das vergangene Jahr stellte die Landwirte vor große Herausforderungen. Im Weinbau wurde von einem außergewöhnlich regenreichen Jahr berichtet, das insbesondere durch eine Frostnacht Ende April und zwei Hagelschläge geprägt war. Die Schäden in kalten Lagen sowie die vermehrte Ausbreitung von Pilzkrankheiten wie Peronospora, Botrytis und Mehltau erschwerten die Arbeit erheblich. Trotz der widrigen Bedingungen konnte eine insgesamt gute Qualität erzielt werden, wenn auch mit geringeren Erträgen.

Auch im Obstbau machten sich die Wetterextreme bemerkbar. Thomas Pfitscher schilderte, wie hohe Niederschläge die Arbeiten in den Obstanlagen erschwerten und der Druck durch Schädlinge wie die Mittelmeerfruchtfliege und Blutläuse zunahm. Hagelschäden im August sowie Farbprobleme bei einigen Sorten beeinträchtigten die Ernte zusätzlich. Strengere Pflanzenschutzvorgaben und der wachsende Schädlingsdruck stellen die Obstbauern vor immer größere Herausforderungen.

Aktivitäten und Veranstaltungen 2024

Der Ortsbauernratsobmann blickte auf ein aktives Jahr zurück, das zahlreiche Veranstaltungen und Projekte mit sich brachte. Besonders hervorzuheben war die verstärkte Zusammenarbeit mit den Imkern, um Synergien zwischen Landwirtschaft und Bienenhaltung zu fördern. Das Preiswatten im Juli erwies sich als voller Erfolg. Ebenso erfreulich war das Mitgliederfest, bei dem der langjährige Landesobmann des Südtiroler Bauernbundes geehrt wurde.

Ein besonderes Zeichen setzte die Bauernjugend mit dem Mahnfeuer gegen Wölfe im September, das breite Unterstützung fand. Zudem wurde in Kooperation mit dem Jagdverein Montan ein weiteres Teilstück der Wildzäune errichtet. Praktische Schulungen, wie die zwei Motorsägenkurse im Herbst, rundeten das Jahresprogramm ab und boten wertvolle Weiterbildungsmöglichkeiten. Bericht des Landesrats für Landwirtschaft, Forstwirtschaft und Tourismus Landesrat Luis Walcher beleuchtete zentrale Themen der Landwirtschaftspolitik. Er sprach über die Verbesserung des Wegenetzes in ländlichen Gemeinden, Fördermaßnahmen für Landwirte und den Erhalt des geschlossenen Hofes. Der Schutz



Zahlreiche Mitglieder kamen zur Mitgliederversammlung des Bauernbundes in den Pfarrsaal

vor Naturgefahren bezüglich Etsch, der Ausbau des Hagelschutzes, wurde ebenso thematisiert wie die Herausforderungen durch den Borkenkäferbefall und das Großraubwild. Ein weiteres wichtiges Anliegen war die künftige Verfügbarkeit von Pflanzenschutzmitteln sowie die Frage nach leistbarem Wohnraum. Auch der Bau des Brennerbasistunnels wurde angesprochen.

Tätigkeitsvorschau

Ein wichtiger Punkt der Versammlung war der Ausblick auf die geplanten Tätigkeiten des Jahres 2025. Neben bewährten Veranstaltungen wie dem Preiswatten im Juli stehen die Gemeinderatswahlen im Mai im Fokus.

Grußworte der Ehrengäste

In den Grußworten der Ehrengäste wurden zentrale Themen angesprochen, die die bäuerliche Gemeinschaft betreffen. Bezirksobmann-Stellvertreter Hubert Zanotti sprach die wachsende Bürokratie als großes Problem an und betonte die Wichtigkeit des Zusammenhalts innerhalb der bäuerlichen Organisationen. Der Gemeindereferent würdigte die Fortschritte bei den Hofzufahrten und hob die Notwendigkeit von Fördermaßnahmen gegen den Borkenkäfer hervor. Die Bürgermeisterin informierte über aktuelle Entwicklungen zu Natura 2000, die BBT-Zulaufstrecke sowie geplante Infrastrukturprojekte der Gemeinde.

Zum Abschluss bedankte sich der Ortsbauernratsobmann bei allen Helfern und Unterstützern, insbesondere bei seinem Ausschuss und den Bäuerinnen für die Vorbereitung der Marende und Dekoration des Saals. Er wünschte allen Anwesenden ein erfolgreiches Landwirtschaftsjahr 2025 und lud zum geselligen Beisammensein ein.

m | Kirchenchor Montan

Vollversammlung

Am 30. Januar 2025 fand die jährliche Vollversammlung des Kirchenchores statt. Die Obfrau begrüßte herzlich alle Sängerinnen und Sänger, Chorleiter Ulrich Welsch, die Bürgermeisterin und den Präsidenten des Pfarrgemeinderates Josef Guadagnini. Im Mittelpunkt des Abends stand ein Rückblick auf ein ereignisreiches Jahr voller Engagement und Hingabe für den Chorgesang. Das Jahr 2024 war von großem Einsatz geprägt, wobei der Chor insgesamt 10 Beerdigungen, 20 Messfeiern sowie rund 40 Proben und zusätzlich 10 spezielle Proben für das Konzert in Castelfeder, meisterte. Ein besonderes Erlebnis für die Sänger/Innen war der Chorausflug nach Madonna della Corona im Juni, bei dem der Chor nicht nur die Gegend erkundete, sondern auch eine Messe sang. Für das Konzert in Castelfeder konnten neue Sängerinnen und Sänger fürs Mitsingen begeistert werden. Es zeigte sich, dass viele bereit sind, sich für einzelne Projekte zu engagieren.

Obfrau Gertrud Thaler Terleth bedankte sich bei allen Sängerinnen und Sänger, die stets mit Freude und Engagement die zahlreichen Anlässe mitgestaltet haben. Einen besonderen Dank galt dem Chorleiter Ulrich Welsch und dem Ausschuss für die ausgezeichnete Zusammenarbeit. Zudem wurde dem Herrn Pfarrer und der Bürgermeisterin für ihre immerwährende Unterstützung und Anerkennung gedankt.

Chorleiter Ulrich Welsch blickte auf die musikalischen Höhepunkte des Jahres zurück und hob die hervorragende Leistung des Chores hervor. Die Bürgermeisterin richtete ebenfalls ein Grußwort an die Versammlung und sprach ihre Anerkennung für die Arbeit des Chores aus.

Im Rahmen der Vollversammlung fanden Neuwahlen statt. Der neue Ausschuss setzt sich wie folgt zusammen: Gertrud Thaler Terleth (Obfrau), Ilse Gruber Guadagnini (Vize-Obfrau und Schriftführerin), Agnes Kiem (Notenwart), Hanni Stürz (Assistenz Notenwart und liturgische Beratung), Gustl Amort (Kassier).

Für das Jahr 2025 sind bereits erste spannende Projekte geplant. Ein Highlight wird ein gemeinsames Projekt mit einem Jugendchor sein, weiters der Ausflug nach Lans am 1. Juni, bei dem der Chor ebenfalls eine Messe singen wird.

Nach dem offiziellen Teil der Vollversammlung ging es in einen gemütlichen Teil über, wo sich alle noch gut unterhalten haben. Die Sängerinnen und Sänger freuen sich auf ein weiteres Jahr voller Musik und Gemeinschaft!

m | Kirchenchor Montan

Kaffeklatsch...



Drei Sonntage ohne Einkehrmöglichkeit? Der Kirchenchor sprang ein – und machte den Kaffeklatsch zum vollen Erfolg!

Drei Sonntage ohne Einkehrmöglichkeit – das ist in unserem Dorf kaum vorstellbar. Besonders nach der heiligen Messe ist der Untere Wirt ein beliebter Treffpunkt, wo man sich gerne bei einer Tasse Kaffee noch zusammen unterhält. Als das geschätzte Dorfgasthaus aufgrund von Urlaub geschlossen hatte, kamen die Sänger/Innen vom Kirchenchor auf die Idee, selbst aktiv zu werden. So wollten sie den Dorfbewohnern eine Alternative bieten, nach der Messe zusammenzukommen.

Und so wurde kurzerhand entschieden, an zwei Sonntagen im Vorraum des Kulturhauses Kaffee und Kuchen sowie Getränke und Aperitifs anzubieten. Diese Einladung zum „Kaffeklatsch“ war ein voller Erfolg! Viele von euch haben das Angebot genutzt und den Sonntagvormittag in gemütlicher Runde genossen. Es wurde bei Kaffee und Kuchen geplaudert, gelacht und die gemeinsame Zeit sehr geschätzt. Die vielen dankbaren Gäste zu bedienen, das hat den fleißigen Helferinnen und Helfern vom Kirchenchor dann so viel Spaß gemacht, dass sie kurzerhand auch noch einen weiteren, dritten und letzten gasthausfreien Sonntag den Bardienst für die Montaner/innen angeboten haben.

Die Sängerinnen und Sänger vom Kirchenchor bedanken sich bei euch allen, die vorbeigeschaut haben. Es war schön zu sehen, wie unsere Dorfgemeinschaft zusammenhält und sich gegenseitig unterstützt. Wir hoffen, dass diese kleine Initiative dazu beigetragen hat, das Miteinander im Dorf zu stärken und freuen sich auf viele weitere Begegnungen in der Zukunft.

m | Kirchenchor Montan

Sänger und Sängerinnen gesucht!

Der Kirchenchor freut sich stets über neue Stimmen! Wenn auch du Freude am Singen hast und Teil einer lebendigen, engagierten Gemeinschaft werden möchtest, laden wir dich herzlich ein, bei uns mitzusingen. Ganz gleich, ob du bereits Chorerfahrung hast oder nicht – bei uns ist jeder willkommen! Komm zu einer unverbindlichen Schnupperstunde und erlebe, wie viel Spaß es macht, gemeinsam

Musik zu machen. Wir freuen uns darauf, neue Gesichter und Stimmen in unserem Chor willkommen zu heißen!

Die Proben finden regelmäßig donnerstags von 20:00 bis 21:30 Uhr statt. Interessierte können sich ab sofort für eine Schnupperprobe anmelden unter folgender Telefonnummer 338 212 05 31.



m | Kindergarten Montan

„Fühlen, wie es schmeckt“ – Erfolgreiches Ernährungsprojekt im Kindergarten Montan

Gesunde Ernährung von klein auf – unter diesem Motto stand das Projekt „Fühlen, wie es schmeckt“, das kürzlich im Kindergarten Montan in Zusammenarbeit mit der Fachschule für Hauswirtschaft und Ernährung Haslach durchgeführt wurde.

In drei interaktiven Einheiten lernten die einzuschulenden Kinder spielerisch die Welt der Lebensmittel kennen. Sie konnten erfahren, wie aus Korn Brot entsteht, welche Milchprodukte besonders gesund sind und warum Obst und Gemüse so wichtig für den Körper sind. Die fünf Kraftmacher Ballasti, Calzi, Tropf, Vitamini und Minerali begleiteten die Kinder spielerisch durch die Einheiten. Gemeinsam mit der Referentin Kathrin Gögele konnte das Zubereiten und Verkosten der Lebensmittel mit allen Sinnen erlebt werden.

Begleitend dazu fand am 18. Februar 2025 ein Elternabend im Kindergarten Montan statt. Fachlehrerin Gisela Greinöcker von der Fachschule Haslach gab wertvolle Tipps zur gesunden Ernährung von Kindern und zeigte auf, wie Eltern gesunde Essgewohnheiten im Alltag fördern können.

Das Projekt war ein voller Erfolg und hat nicht nur den einzuschulenden Kindern viel Freude bereitet, sondern auch deren Eltern, der Köchin des Kindergartens sowie den pädagogischen Fachkräften wertvolle Impulse für eine bewusste Ernährung mit auf den Weg gegeben.

Einige Kinder erzählen:

„Mit dem Stabmixer hom mir a Bananenmilch gmocht, gonz a cremige. Der Calzi mocht die Knochen und Zähne gesund.

Der Ballasti isch im Brot drinnen, wo die braunen Punkte sein. Er putzt mitn Freund Tropf insrn Bauch.

Mit der Mühle hom mir gekurbelt und es Mehl isch gonz fein von die Körner außerkemen.“



Gesunde Gewohnheiten von klein auf – wertvolle Tipps für eine bewusste Ernährung im Familienalltag



Mixen, mahlen, probieren – spielerisch die Welt der Lebensmittel entdecken

m | Katholische Jungschar Montan

Papis, Kinder, Gipfelen- Und Gonz Viel Spaß!

Am Samstag, den 22. März, feierten wir in der Jungschar das jährliche Vatertagsfrühstück. Die Kinder durften ihre Väter mitbringen, und gemeinsam genossen wir ein leckeres Frühstück. Anschließend spielten wir verschiedene lustige Spiele, die für viel Spaß und gute Stimmung sorgten. Alle hatten eine tolle Zeit und genossen den Vormittag. „Ein Hoch auf alle Papis – es seits die besten!“



Gemeinsam genossen wir ein leckeres Frühstück und spielten lustige Spiele – ein Hoch auf alle Papis

m | Amateursportverein Montan Raiffeisen

Der Ball rollt wieder

Nach einer langen, intensiven Rückrunden-Vorbereitung, geprägt von vielen Trainingseinheiten und zahlreichen Testspielen, ist unsere 1. Mannschaft endlich wieder im Meisterschaftsalltag angekommen.

Das erste Meisterschaftsspiel der Rückrunde fand am 1. März statt. Gegner war der ASV Jenesien, trainiert von unserem Ex-Trainer Ivan Plasinger. Nach anfänglichen Schwierigkeiten konnten wir uns letztendlich mit 3:1 durchsetzen.

Dann stand bereits das Derby gegen Aldein auf dem Programm. Nach der ersten Halbzeit lagen wir unverdient mit 0:2 im Rückstand – entstanden durch zwei Freistöße, die die Aldeiner eindrucksvoll in unserem Kasten versenkten. Nach der Pause kamen wir, bedingt durch einige Wechsel und Umstellungen, besser ins Spiel, erzielten gleich nach Wiederanpfiff den Anschlusstreffer und wenig später durch einen Elfmeter den vielumjubelten Ausgleich. Danach riskierten wir alles, um das Spiel noch zu gewinnen, doch es blieb beim für beide Mannschaften verdienten Unentschieden.

Das nächste Spiel fand dann aufgrund des schlechten Wetters auf dem Kunstrasen in Neumarkt statt. Gegen den Tabellenletzten aus Mals gab es einen klaren und verdienten 5:1-Erfolg.

Mittlerweile waren die Mannen von Mister Max Bianchi bis auf drei Punkte an den Spitzenreiter Plaus herangerückt. Dann kam das Spiel gegen einen direkten Konkurrenten um den Aufstieg – Algund, auswärts in Algund. Nach dem vielleicht besten Spiel der Saison verloren wir leider völlig unverdient durch zwei späte Tore. Schade, aber der Kampf um einen direkten Aufstiegsplatz ist noch nicht vorbei – wir liegen nur drei Punkte hinter Tabellenplatz 2.

Jugend: Auch unsere Kinder- und Jugendmannschaften trainieren schon seit einigen Wochen und bereiten sich

auf die Rückrunde vor. Die U10-VSS-Rückrunde begann am 18. März. Gegen Fußball Überetsch in Eppan Rungg verloren sie leider unglücklich mit 2:3.

Die U12 spielt die Rückrunde in der Leistungsklasse A Süd-Nord. Das bedeutet, die fünf besten Mannschaften aus den Kreisen Unterland und Eisacktal wurden in einer Gruppe zusammengelegt. Das erste Spiel fand am Samstag, den 22. März, in Feldthurns gegen Feldthurns statt. Leider verloren unsere Jungs mit 1:4.

Die U8-Mannschaft beginnt ihre Spiele in Form von Tagesturnieren, organisiert vom VSS, am Samstag, den 12. April, in Auer. In der Zwischenzeit wird fleißig trainiert und es werden einige Freundschaftsspiele bestritten.

Im Frühjahr nehmen wir mit der Fußballschule an sechs Turnieren in der Provinz Trient, Salurn und Montan teil, die „Giocando in Allegria“ genannt werden. Gespielt wird auf einem 20x25 Meter großen Feld im Format 5 gegen 5.

Jugend Montan/Tramin: Unsere B-Jugend in Tramin verlor das erste Spiel glatt mit 0:6 gegen Burgstall, konnte sich aber mit einem 6:2-Erfolg gegen St. Martin in Passeier rehabilitieren. In der B-Jugend spielen zehn Montaner Jungs mit.

Auch unsere Jungs in der A-Jugend Tramin haben die Meisterschaft begonnen. Gegen Gröden gab es ein 3:3-Unentschieden, anschließend folgte leider eine 0:6-Niederlage gegen Neugries. In der A-Jugend spielen drei Montaner mit.

Die U15-VSS begann die Rückrunde mit zwei klaren Siegen gegen Eyrs/Laas/Prad und gegen Obermais – mit 7:1 bzw. 7:0 Toren. In dieser Mannschaft spielen drei Montaner Jungs mit.

Insgesamt spielen 16 Jugendliche im Alter von 14 bis 17 Jahren in Tramin. Diese erfolgreiche Zusammenarbeit besteht nun schon seit Jahren – so viele Jungs wie in dieser Saison spielten jedoch schon lange nicht mehr in Tramin.

In der Hoffnung auf eine erfolgreiche Rückrunde und zahlreiche Unterstützung verbleiben wir mit sportlichen Grüßen,

Markus Pernter

alperia

Raiffeisen
Raiffeisenkasse Unterland
Cassa Raiffeisen Bassa Atesina

PFRAUMER ROLAND & CO OHG
WIR SUCHEN DICH



Wir sind eine Hydraulik-Firma in Tramin und seit 1987 tätig.

Um unser Team zu erweitern, suchen wir zum sofortigen Eintritt:

INSTALLATEURE
GESELLEN
LEHRLINGE

(m/w/d) für die Installation von Heizungs- und Sanitäreinrichtungen.

Haben wir Dein Interesse geweckt?

Dann melde Dich bitte unter folgenden Rufnummern:

0471/861014 – 348/2565190
oder schriftlich an info@pfraumer.it



PAOLI MALER

Franz von Fenner Weg 24a,
39040 Kurtatsch / Cortaccia

Wir suchen / Cerchiamo
Malerlehrling / apprendista (m/w)
pittore

Du hast Freude am Handwerk und suchst eine Lehrstelle?
Dann melde dich!

Wir freuen uns auf deine Bewerbung.
Ti piace il lavoro artigianale? Sei alla ricerca di un apprendistato?
Allora contattaci! Siamo contenti di ricevere la tua candidatura.

Tel: +39 333 1492849
info@maler-paoli.com

m | Öffentliche Bibliothek Montan

Liesmich- Aktion startet erneut



Am 23. April 2025, dem Welttag des Buches, startet die Sommerleseaktion „Liesmich-Leggimi“ erneut. Leserinnen und Leser im Alter von 11 bis 99 Jahren haben die Möglichkeit, aus einer Auswahl von 40 Büchern in deutscher und 40 in italienischer Sprache zu wählen.

Die Liste umfasst Romane, Graphic Novels und Sachbücher.

Eine schöne Auswahl an deutschen Büchern ist in der Bibliothek Montan zu finden. Ab dem 23. April 2025 können sich alle Interessierten auf der Homepage von Liesmich Leggimi registrieren und zu den

gelesenen Büchern eine Quizfrage beantworten oder einen Kommentar abgeben. Damit nehmen sie automatisch an der Verlosung von 200 Sachpreisen teil. Die Aktion „Liesmich Leggimi“ endet am 31. Oktober 2025.

Im vorigen Jahr konnten sich 5 Montanerinnen an einem Gewinn erfreuen! Also macht mit!!

Am 23. April werden 20 Bücher für Erwachsene in der Mittelpunktbibliothek Neumarkt präsentiert. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen (siehe Flyer).

FILMCLUB			
NEUMARKT/EGNA BALLHAUS			
THE OUTRUN (118')	DEUTSCH	01.04.2025	20:00
A REAL PAIN (90')	ITALIANO	08.04.2025	20:00
BOLZANO FILM FESTIVAL BOZEN 2025		15.04. + 06.05.	20:00
WUNDERSCHÖNER (138')	DEUTSCH	22.04.2025	20:00
FOLLEMENTE (97')	ITALIANO	29.04.2025	20:00

Wir suchen eine engagierte und liebevolle

Kinderbetreuerin (w/m/d)

für unsere Kitas in Kaltenbrunn.

Wenn Sie Freude an der Arbeit mit Kindern haben und einfühlsam sowie zuverlässig sind, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!

Ihre Aufgaben:

- Betreuung und Förderung der Kinder
- Planung und Durchführung von pädagogischen Aktivitäten
- Zusammenarbeit mit den Eltern und dem Team

Ihr Profil:

- abgeschlossene Ausbildung im pädagogischen Bereich
- Erfahrung in der Kinderbetreuung
- Geduld, Kreativität und Verantwortungsbewusstsein

Wir bieten:

- ein herzliches und unterstützendes Team
- kostenlose Weiterbildungsmöglichkeiten
- Gesundheits- und Rentenfond
- kostenloses Mittagessen in der Kita

Bewerbungen bitte an: jobs@tagesmutter-bz.it - 0471 982821

Vorlesen & Basteln
für Kindergartenkinder

Donnerstag, 17. April 2025
um 10 Uhr
Bibliothek Montan

mit Kinderliteraturvermittlerin Priska Weber

Montaner Dorfblatt online

Da es bei der Zustellung des Montaner Dorfblattes weiterhin zu längeren Verzögerungen kommt, erinnern wir daran, dass das Dorfblatt immer am letzten Freitag des Monats auch online unter www.montan.info abrufbar ist.

m | Jugenddienst Unterland

Firmlinge-Paten-Tag in Montan

„Gemeinsam auf dem Weg sein“ – mit diesem Thema beschäftigten sich die Firmlinge der Jahrgänge 2008 und 2009 von Montan am Samstag, 15. März 2025. Gemeinsam mit ihren Paten und Patinnen verbrachten sie den Tag mit verschiedenen Workshops und Aufgaben.

Am Vormittag stand das gegenseitige Kennenlernen im Mittelpunkt. Firmlinge sowie Patinnen und Paten füllten Steckbriefe aus, um mehr über die jeweils andere Person zu erfahren, und tauschten sich anschließend aus. Darüber hinaus wurde die Rolle der Patinnen und Paten thematisiert: Welche Aufgaben und welche Rolle übernehmen sie? Wie können sie die Firmlinge unterstützen? Beim Patenamts geht es darum, die Firmlinge auf ihrem weiteren Lebensweg und in ihrem Glauben zu begleiten, sowie ihnen bei Fragen oder Schwierigkeiten zur Seite zu stehen. Bei einem weiteren Workshop konnten die Firmlinge mit ihren Paten und Patinnen ihre Teamfähigkeit unter Beweis stellen und verschiedene Aufgaben lösen. Auch der Ablauf und Moment der Firmung wurde besprochen. Besinnliche Impulse zu den Themen „Dankbarkeit“ und „Glaube bewusst schmecken und genießen“ bildeten den Rahmen für den Tag. Sie halfen den Teilnehmenden, sich intensiver mit der Bedeutung der Firmung und ihrem gemeinsamen Weg auseinanderzusetzen.

Der Firmlinge-Paten-Tag wurde von der Pfarrei Montan und dem Jugenddienst Unterland organisiert und gestaltet. Er bietet allen Firmlingen sowie Paten und Patinnen eine weitere Möglichkeit, sich gemeinsam auf das bevorstehende Sakrament der Firmung vorzubereiten. Wir wünschen den Firmlingen und ihren Paten und Patinnen alles Gute für ihren gemeinsamen Weg.



Gemeinsam auf dem Weg sein“ – Firmlinge und ihre Paten verbrachten einen Tag voller Austausch, Workshops und besinnlicher Impulse zur Vorbereitung auf die Firmung

DURCHLOSS MATAN

JUGENDTREFF

FÜR JUGENDLICHE AB 11 JAHREN

ÖFFNUNGSZEITEN

JEDEN DIENSTAG | 16-19
JEDEN FREITAG | 17:30-19

APRIL SPECIALS

08.04. | GIRLS ONLY
16.04. | ELTERNABEND "PUBERTÄT & SEXUALITÄT"
17.04. | REITAUSFLUG @MENDEL
18.04. | JUNXS-WORKSHOP "PUBERTÄT & SEXUALITÄT"
26.04. | SOUNDSYSTEM & EVENTS-WORKSHOP

DIE JUGENDARBEITER*INNEN

NICOLE
3297637044

MARC
3295749054

TIME FOR:

TALKS / FUN / MUSIC
CHILL / SNACKS
CREATIVE STUFF

langfristig
gedacht

Gedacht. Gemacht.

**KOSTENLOSER
HÖRTEST**



**Dein Gehör ist wichtig.
Kümmere dich darum.**

**RUFEN SIE EINE UNSERER FILIALEN AN, UM DIREKT
IHREN TERMIN FÜR EINEN KOSTENLOSEN HÖRTEST MIT
EINEM UNSERER EXPERTEN ZU VEREINBAREN**



Bozen	Freiheitsstraße 32	☎ 0471 260395
Brixen	Trattengasse 2	☎ 0472 801690
Bruneck	Josef-Seeber-Straße 1/A	☎ 0474 530215
Neumarkt	Straße der Alten ründungen 3	☎ 0471 820464
Lana	Piazza J. Tribus 15/1	☎ 0473 550321
Mals	Gen.-Ignaz- Verdross- Straße 40 b	☎ 0473 732084
Meran	Freiheitsstraße 63	☎ 0473 230188
Sand in Taufers	Josef Jungmann Straße 7	☎ 0474 530215
Schlanders	Hauptstraße 91	☎ 0473 732084
Sterzing	Gänsbacher Straße 2	☎ 0472 764866
Welsberg	Piazza Centrale 14	☎ 0474 530215

GEBÜHRENFREIE NUMMER
☎ 800 059552

Audiovita wird ab heute zu Audika.
Die gewohnte Exzellenz, vereint mit der Starke einer internationalen Gruppe.

m | Raiffeisenkasse Unterland

Führungswechsel in der Raiffeisen Geschäftsstelle Leifers

In der Geschäftsstelle Leifers der Raiffeisenkasse Unterland hat es Anfang März einen Führungswechsel gegeben: Anna Holzinger ist die neue Geschäftsstellenleiterin. Sie folgt auf Daniel Baronchelli, welcher nun als Firmenkundenberater in Branzoll tätig ist.

2018 begann die 30-Jährige ihren beruflichen Weg bei der Raiffeisenkasse Unterland als Servicemitarbeiterin. 2020 schloss sie die Ausbildung zur zertifizierten Ver-

sicherungsberaterin ab, ein Jahr später die Banklehre als Bankkauffrau in der LBS Gutenberg in Bozen und steigt direkt im Anschluss zur Kundenberaterin auf.

Seit Anfang März ist sie die Leiterin der Geschäftsstelle in Leifers. „Ich freue mich darauf, eng mit unseren Kunden zusammenzuarbeiten. Ich glaube fest daran, dass ein hoher Kundenfokus der Schlüssel zum langfristigen Erfolg eines Unternehmens und unserer Bank ist“, so Holzinger.



Schlüsselübergabe in der Geschäftsstelle Leifers - Anna Holzinger folgt auf Daniel Baronchelli

m | Raiffeisenkasse Unterland

Selbstbestimmt im Pflegefall

Die Pflege älterer Menschen ist bereits heute eine große Herausforderung. Durch den demografischen Wandel und veränderte familiäre Strukturen wird sich die Situation in den kommenden Jahren weiter verschärfen. Umso wichtiger ist es, rechtzeitig Vorsorge zu treffen. Die Raiffeisenkassen sensibilisieren für dieses wichtige Thema.

In Südtirol wird bis 2035 ein Anstieg des Pflege- und Betreuungsbedarfs um mehr als 35 Prozent erwartet, wie die Studie „Altern in Südtirol“ der Freien Universität Bozen und der Universität Innsbruck belegt. Schon jetzt sind viele Seniorinnen und Senioren auf Pflege angewiesen. Sie benötigen Hilfe bei Alltagstätigkeiten wie Körperpflege, Mobilität oder Nahrungsaufnahme – sei es durch Angehörige, Pflegehilfskräfte oder in einem Seniorenheim. Doch Pflege ist oft mit erheblichen Kosten verbunden. Das Land Südtirol leistet zwar wichtige finanzielle Unterstützung, doch diese stellt eine Grundversorgung dar und deckt die tatsächlichen Pflegekosten nicht vollständig ab. Die entstehende Vorsorgelücke müssen Betroffene oder ihre Angehörigen selbst schließen – oft mit hohen finanziellen Belastungen.

Die Raiffeisenkassen als verlässlicher Partner in der Vorsorge

Die Raiffeisenkassen nehmen einen wichtigen Förderauftrag wahr, indem sie gezielt für die Bedeutung der Pflegevorsorge sensibilisieren. Denn wer sich frühzeitig mit diesem Thema auseinandersetzt, kann sorgenfrei in die Zukunft blicken und sich wirksam vor finanziellen Risiken schützen. Mit umfassender Beratung und maß-

geschneiderten Vorsorgelösungen werden Raiffeisenkunden und -kundinnen dabei unterstützt.

Gut geschützt mit der Raiffeisen Pflegevorsorge

Mit der Raiffeisen Pflegeversicherung bist du im Ernstfall gut abgesichert. Bei Verlust der Selbstständigkeit erhältst du eine monatliche Pflegerente, mit der du einen Teil der Pflegekosten decken kannst. Dadurch bleiben deine Ersparnisse unangetastet und deine Angehörigen werden finanziell entlastet. Erfahre mehr in deiner Raiffeisenkasse oder online unter www.raiffeisen.it/pflegeversicherung.

Demographische Daten Südtirol

- Durchschnittliche Lebenserwartung:
- Männer 81,2 Jahre, Frauen 85,6 Jahre.
- Geschätzte Zahl an Pflegebedürftigen im Jahr 2035: ca. 25.000
- 70% der Pflegebedürftigen werden von Angehörigen gepflegt,
- unterstützt durch Hilfskräfte („Badanti“)
- 4.700 Personen leben in 79 Seniorenheimen.

Quellen: Astat, Provinz Bozen, Studie „Altern in Südtirol“



Pflegevorsorge wird immer wichtiger

Witz des Monats

traumhaft

monn u. frau mochn urlaub
in der südsee.
sog der monn;
gfolts dir do?
sogg die frau:
i bin total sprachlos!
sogg der monn:
nor bleibmer a monat länger.



Die AVS-Singgemeinschaft Unterland
lädt ein zu:

**Frisch g'strichn,
g'sungen
und drzöhl**

**Ostermontag, 21. April 2025
um 20 Uhr, Bürgerhaus Tramin**

Es wirken mit:

Frisch g'strichn (Pusterer Geigenmusik)
Lisi Oberhofer (Mundart)
Traminer Tanzmusik
AVS-Singgemeinschaft Unterland

Musikalische Gesamtleitung:
Marlene Zwerger

Es moderiert:
Walter Cristofaletti

m | VFG Lebensbaum

Preiswatten

Am 22.02.2025 fand das Preiswatten organisiert vom VFG Lebensbaum im Johann Fischer Saal von Montan statt. 66 Paare watteten mit großer Begeisterung um den Hauptpreis, ein Wellnesswochenende im Aktiv- & Vitalhotel Erica in Deutschnofen. Nach dem Spiel wurden die Watter mit Polenta, Wurst und Käse und einer süßen Nachspeise verköstigt.

Anschließend fand die Preisverteilung statt. Die Gewinner des heurigen Watterturniers sind Giuntini Kathi und Mair Sonia. Der 2. Platz ging an March Stefan und March Thomas und der 3. Platz an Dalvai Oswald und Bonelli Floriano. Dank der vielen Sponsoren konnten alle Teilnehmer mit einem tollen Sachpreis oder Gutscheine die Heimfahrt antreten. Wir möchten uns recht herzlich bei allen Sponsoren und Helfern bedanken.



Spannung und Geselligkeit beim Preiswatten – Giuntini Kathi und Mair Sonia sichern sich den Hauptpreis!

m | Südtiroler Bäuerinnenorganisation - Ortsgruppe Montan

Eine Rose für das Leben

Auch heuer unterstützt die Bäuerinnenorganisation Montan wieder die Aktion „Eine Rose für das Leben“ und verkauft Rosen zugunsten der Südtiroler Krebshilfe.

Termin: Ostersonntag, den 20. April 2025 nach der hl. Messe – Ort: Kirchplatz in Montan

Der Erlös aus dieser Aktion ist eine wichtige Säule zur Finanzierung der verschiedenen von der Krebshilfe angebotenen Dienste, wie ärztliche bzw. psychoonkologische Beratung, Bereitstellung sanitärer Hilfsmittel, finanzielle Unterstützung für Bedürftige und vieles mehr. Für den an Krebs erkrankten Menschen bedeutet dies eine große Hilfe. Dass ihr Beitrag gute investiert wird, garantiert das Güte-

siegel „Sicher spenden“, mit dem die Südtiroler Krebshilfe ausgezeichnet ist. Zudem ist die Aktion „Eine Rose für das Leben“ auch ein wichtiges Zeichen der menschlichen Solidarität und macht so auch die breite Öffentlichkeit auf die Nöte der Betroffenen aufmerksam. Allen, die diese Aktion auch heuer wieder unterstützen, sei herzlich gedankt.

Der Ortsbäuerinnenrat Montan



MATANER DORFTURNIER

FÜR ALLE MONTANER/INNEN,
ARBEITNEHMER/INNEN UNSERER BETRIEBE,
MITGLIEDER DER VEREINE SOWIE
SPONSOREN

MONTAG, 07.04. - FREITAG, 18.04.2025

MANNSCHAFTEN (4X50 WURF)
• DAMEN / HERREN / JUGEND

MIXED (DOPPEL) (2X50 WURF)

EINZEL (15 WURF)
• GEMISCHT (DAMEN/HERREN)
• SPORT GEMISCHT

PREISVERTEILUNG:

SAMSTAG, 19. APRIL AB 12.30 IN DER
KEGELBAR

STARTGELD:
 MANNSCHAFT – 70,00€ (ESSEN INBEGRIFFEN)
 MIXEDPAAR – 35,00€ (ESSEN INBEGRIFFEN)
 EINZEL – 3,00€/SERIE

weitere Infos und Anmeldung:
 Sandra 334 269 02 23 oder
 e-mail: dorfturnier.montan@gmail.com

POMELLA FENSTER

pomella-fenster.com

JETZT MIT NEUEM
SHOWROOM

Ausblick neu erleben

m | Umwelttipp

Landesförderung für Wärmepumpen- Erläuterungen

Die Landesregierung hat Energieförderbeiträge für Wärmepumpen mit Photovoltaikanlagen eingeführt. Für diese Förderung interessieren sich sehr viele Bürger/innen. Dabei kommen viele Unklarheiten bei den Anfragen zum Vorschein. Auf den Angaben in der Richtlinie ist zu achten um den Beitrag zu erhalten, die gesamten Kosten zu definieren und um den Anspruch wegen Unachtsamkeiten nicht wieder zu verlieren.

Voraussetzungen für den Erhalt des Beitrages sind:

- a) Es muss eine Photovoltaikanlage installiert werden oder bereits vorhanden sein, deren Jahresproduktion den Jahresbedarf an elektrischer Energie für den Betrieb der Wärmepumpe abdeckt.
- b) Die Förderung der elektrischen Wärmepumpen mit Photovoltaik-Anlagen wird bereits bei Erreichung des Standards KlimaHaus „E“ der Gebäudehülle (bisher war „C“ nötig) oder KlimaHaus „R“ gefördert. Damit der Beitrag ausbezahlt wird, ist eine KlimaHaus Zertifizierung für das Gebäude zu erstellen.
(Bei Gebäuden unter Denkmalschutz oder Ensemble-schutz kann von der Einhaltung der Bedingungen laut Buchstaben a) und b) abgesehen werden).

- c) Die Wärmepumpen müssen den angegebenen mindest Qualitätsniveau nachweisen.
- d) Die geförderten Ausgaben (anerkannte Maximalkosten) für die Wärmepumpen, Photovoltaikanlage und Batteriespeicher sind genau definiert. Achtung, es werden nicht alle Ausgaben gefördert.
- e) Die Ansuchen müssen innerhalb 30. Mai 2025 eingereicht werden.
- f) Wärmepumpe, Photovoltaikanlage und Batteriespeicher werden mit einer vor dem 1. Jänner 2025 ausgestellten Baukonzession gefördert. Achtung, bei Baukonzessionen die nach dem 1. Jänner 2025 ausgestellt worden sind, wird nur die reine Wärmepumpe gefördert!
- g) Geothermische Wärmenutzungsanlagen und Bohrungen werden auch gefördert.
- h) Auf die Rechnungen ist die nach dem eingereichten Gesuch zugestellte CUP- Nummer anzugeben.
- i) Die Abrechnung der Kosten ist so, wie laut Angaben des eingereichten Kostenvoranschlages zu erstellen.
- j) Die Beiträge werden auf die zulässigen Kosten ohne Berücksichtigung der Mehrwertsteuer gewährt.
- k) Diese Landesförderung ist mit keinen weiteren Beiträgen oder Förderungen sonstiger Art häufbar, die in staatlichen Bestimmungen (z. B. Steuerabschreibung) oder zu Lasten des Landeshaushaltes (z. B. Wohnbauförderung) für dieselben zugelassenen Kosten vorgesehen sind.
- l) Der geförderte Beitrag für den Einbau von Wärmepumpen mit Photovoltaikanlagen beträgt 40% der anerkannten Kosten.

m | Musikkapelle Montan

Frühjahrskonzert der Musikkapelle

Der Frühling hält Einzug in Montan, und mit ihm erklingt wieder die Musik! Die Musikkapelle lädt herzlich zu ihrem alljährlichen Frühjahrskonzert am Palmsonntag um 19:00 Uhr ins Vereinshaus ein.

Freut euch auf ein abwechslungsreiches Programm mit Stücken von Andrew Lloyd Webber, Jan van der Roost, Julius Fucik sowie Ennio Morricone. Zusammengestellt wurde das Programm vom neuen Kapellmeister Giuliano Moser, welcher heuer das erste Mal die musikalische Leitung übernimmt. Unsere Musikantinnen und Musikan-ten haben in den letzten Wochen fleißig geprobt, um euch einen unvergesslichen Abend voller Musik zu bereiten. Wir freuen uns auf euer Kommen und ein gemeinsames, klangvolles Frühjahrskonzert!

m | Musikkapelle Montan

5 Promille an die Musikkapelle oder an die Feuerwehr

Das stattliche Finanzgesetz sieht die Möglichkeit vor, 5 Promille der Einkommensteuer gemeinnützigen Vereinen zukommen zu lassen. Dazu zählen auch heuer wiederum die Musikkapelle Montan und die Freiwillige Feuerwehr Montan. Wie auch in den letzten Jahren reicht es in den vorgesehenen Feldern der Steuererklärung zu unterschreiben und die entsprechende Steuer-nummer einzutragen:

Steuernummer der Musikkapelle Montan: 80003860212

Steuernummer der Freiwilligen Feuerwehr Montan: 80017000219

Jene Arbeitnehmer, die vom Arbeitgeber das Mod. CU erhalten und nicht verpflichtet sind, eine Steuererklärungen abzufassen, können trotzdem die 5 Promille zuweisen. Das entsprechende Formblatt muss unterzeichnet und die Steuernummer des Vereins eingetragen werden. Das Formblatt kann in einem beschrifteten Briefkuvert (eigene Steuernummer, Vor- und Zuname, Wahl für die Zweckbestimmung der 5 Promille der IRPEF) kostenlos in jedem Postamt oder Bank abgegeben werden.

Durch die Zuweisung der 5 Promille entsteht KEINE höhere Steuerschuld und die 5 Promille stehen auch nicht in Konkurrenz mit der freiwilligen Abgabe der 8 Promille an die Kirche.

Die Musikkapelle Montan und die Freiwillige Feuerwehr Montan be-danken sich für die wertvolle Unterstützung mit der das Vereinsleben aktiv unterstützt wird!

*Wir gratulieren
zur Geburt*



PERNTER MATHILDE
des Johannes & der Lisa Terleth
17. März 2025

Wir gratulieren zum Geburtstag!



UNTERHAUSER JOHANN

3. April 1945

PERNTER Wwe.

FRANZELIN ZITA

8. April 1930

PICHLER HEINRICH

11. April 1939

PICHLER JOSEF

12. April 1943

MOTTA PASQUALE

13. April 1936

CLEMENTI Wwe. RIZZOLLI

GERTRUD

14. April 1942

GÄNSBACHER FRANCO

16. April 1933

ABERHAM ANTON

16. April 1934

AUSSERER BROSEGHINI

MARIA

17. April 1941

FALCERI Wwe. STEFANEL-

LI GIANNINA

19. April 1936

OBERBERGER JOHANN

20. April 1940

RICHTER EDDA ANNE-

MARIE

23. April 1939

ABRAHAM KARL

23. April 1939

MAIR Wwe. GUADAGNINI

ANNA

29. April 1928

Turnusdienst Hausärzte

Der Turnus beginnt jeweils um 8.00 Uhr früh und endet um 8.00 Uhr früh.

Samstag, 05.04.2025: Dr. Donnici

Sonntag, 06.04.2025: Dr. Pergher

Samstag, 12.04.2025: Dr. Cicala

Sonntag, 13.04.2025: Dr. Donnici

Samstag, 19.04.2025: Dr. Neukirch

Sonntag, 20.04.2025: Dr. Brenner

Montag, 21.04.2025: Dr. Gottardi

Donnerstag, 24.04.2025: Dr. Cicala

Freitag, 25.04.2025: Dr. Pergher

Samstag, 26.04.2025: Dr. Gottardi

Sonntag, 27.04.2025: Dr. Brenner

Mittwoch, 30.04.2025: Dr. Neukirch

Rufnummer der Ärzte:

Dr. Brenner: 339 560 79 27, Neumarkt

Dr. Neukirch: 347 470 84 50, Neumarkt

Dr. Pergher: 340 976 47 75, Salurn

Dr. Cicala: 331 237 27 96, Neumarkt

Dr. Gottardi: 349 662 24 08

Dr. Donnici: 351 747 68 62

Wir denken an unsere liebe Verstorbene

† **Steiner Wwe. Selm Maria,**

86 Jahre

Sie ruhe in Frieden!

klebrige geschichte

für das klima kleben die aktivisten,
kleber kann fliegen überlisten,
an den pflanzen kleben läuse,
und kleber gibt es auch für mäuse.

die schnecke klebt am blatt,
sie klebt und frisst sich satt,
des schusters leim ist dick,
an deinen lippen klebt mein blick.

harz klebt an des baumes rinde,
es klebt der honig an dem kinde,
die zunge klebt am gaumen,
der kaugummi am daumen.

klebrig ist so mancher teig,
der vogel klebt am zweig,
holz verbindet man mit leim,
nur,
sesselkleber mag kein schw..n.

martin

Redaktionsschluss für die April-Ausgabe

Texte, Fotos mittels Mail an dorfblatt@montan.bz

Redaktionsschluss:
Freitag, 18. April 2025

Erscheinungstermin:
Freitag, 25. April 2025

Impressum:

Eigentümer und Herausgeber: Verein Montaner Dorfblatt EO -
Klammweg 1 - 39040 Montan · Tel. 333 302 41 11 ·
dorfblatt@montan.bz · www.dorfblatt.montan.bz - Verantwort-
liche im Sinne des Pressegesetzes: Renate Mayr Dadò, Montan
Herstellung und Druck: Effekt! GmbH, Neumarkt, www.oeffekt.it
Eingetragen beim Landesgericht Bozen, Nr. 12/05

m | Naturbeobachtung von Roman Guadagnini - Teil 58

Bunte bis große Wasservögel an Etsch und Gräben in der kalten Jahreszeit von November bis Februar/März

Gar nicht einfach sie alle richtig zu bestimmen. Wenn ich dann etwas außergewöhnliches entdeckt habe und noch nicht sicher zuordnen kann, um welche Art es sich handelt, hilft in den meisten Fällen ein gutes Bestimmungsbuch. Aber auch die beste Literatur über Vögel kann nicht alle Fragen beantworten, da viele Eindrücke entscheidend von den jeweiligen Beobachtungsumständen beeinflusst werden. Sicherheit im Ansprechen der Vögel gewinnt man nur mit Geduld und Erfahrung. Es braucht Jahre der Beobachtungstätigkeit in möglichst unterschiedlichen Lebensräumen als Voraussetzung für einen sattelfesten Vogelkenner.

Roman Guadagnini



Flug des Silberreiher (Ardea alba)



Höckerschwan-Paar (Cygnus olor)



Gänsesäger-Paar (Mergus merganser)



Mandarinenten (Aix galericulata)



Raiffeisen
Unterland

Heute Vorsorge, morgen Fürsorge.

Raiffeisen Pflegeversicherung

Entwickelt von

 **Assimoco**
Gruppen
ASSICURAZIONI MOVIMENTO COOPERATIVO

Vertrieben von Raiffeisen

Gute Pflege beginnt mit der richtigen Vorsorge.

Gesundheitliche Einschränkungen im Alter, durch Unfall oder Krankheit können Pflege durch Dritte nötig machen.

Die Raiffeisen Pflegeversicherung sichert dir die bestmögliche Fürsorge und schützt dich und deine Angehörigen vor finanziellen Belastungen.

Jetzt informieren und vorsorgen!

www.raiffeisen.it/pflegeversicherung

Der Verkaufsförderung dienende Werbemitteilung. Vor Vertragsunterzeichnung nehmen Sie bitte prüfende Einsicht in das über die Webseite www.assimoco.it und bei den Raiffeisenkassen erhältliche Informationsset.